



3

Ocenenie primátora

Predseda NR SR ocenil primátora M. Repaského za rozvoj mesta



9

Narovinu...

Predstavujeme MŠ na Ul. Švermovej a MŠ Lienka



18

Florbalisti požívajú

Príďte aj vy podporiť dobrý skutok

OCENENIE

Udelenie Rytierskeho rádu sv. Gregora Veľkého

V predvečer sviatku, kedy si pripomíname deň boja za slobodu a demokraciu, zažila miestna Rímskokatolícka farnosť Mučeníckej smrti sv. Jána Krstiteľa vzácne chvíle. Pápež Lev XIV. udelil Rytiersky rád sv. Gregora Veľkého civilnej triedy Jurajovi Vrábľovi st. za jeho zásluhy v prospech Cirkvi a spoločenského života.

Juraj Vrábel ml., foto: E. Burgrová

Juraj Vrábel vykonáva vyše 57 rokov službu vo farnosti nielen ako organista v miestnom kostole, kde liturgickou hudbou skrášľuje priebeh bohoslužieb, ale jeho prínos v boji za slobodu náboženského vierovyznania bol ocenený aj preto, že ako syn politického väzňa a člen disidentského hnutia napojený na podzemnú cirkev bránil hodnoty pravej viery v časoch neslobody ako člen tretieho odboja. Je známa aj jeho publikačná činnosť. Z iniciatívy otca arcibiskupa Bernarda Bobera a pána dekana Mareka Haratima a po dôkladnej konzultácii so zastupiteľskými orgánmi Svätej stolice bol tento Rytiersky rád Jurajovi Vrábľovi st. udelený. Samotný akt prebehol počas nedelnej svätej omše 16.11. 2025, keď to veriacim oznámil pán dekan Marek Haratim. Následne menovanému odovzdal pápežské ocenenie a aj



listinu, podpísanú štátnym sekretárom Pietrom Parolinom. V ďakovnej reči p. dekan spomenul aj manželku Juraja Vrábla za jej celoživotnú podporu a odovzdal jej kyticu kvetov. Bodkou za týmto krásnym gestom bolo poďakovanie novovymenovaného rytiera Rádu sv. Gregora Veľkého. Ide zároveň o prvé takéto menovanie v rámci Košickej arcidiecézy pre laickú osobu.

★★★★★

„NAJLEPŠIA BROADWAYSKÁ HUDBNÁ KOMÉDIA SÚČASNOSTI.“

– THE NEW YORK TIMES

NÁMET A SCENÁR
JOE DIPIETRO

HUDBA
JIMMY ROBERTS

MILUJEM ŤA ALE...

MARTIN NIKODÝM

LIV BIELOVIČ

JÁN SLEZÁK

MÁRIA SCHUMEROVÁ

MAREK ROZKOŠ

EMMA FUNTOVÁ

RADKA KOPRIVA

PETER BRAJERČÍK

RÉZIA

JÁN ĎUROVČÍK

6.6.2026 o 19.00 h

Kinosála MsKS V Sabinove

Vstupné: 42 €

Vstupenky si môžete zakúpiť v MsKS na 2.poschodí č.d. 21 v pracovné dni od 8.00 do 16.00 h alebo na [ticketportal.sk](#) a [predpredaj.sk](#)

GENERALNÝ PARTNER DIVADLA

niké sú emócie

PARTNERI

JTRE

OFICIÁLNY PREPRAVCA DIVADLA

QONG FENG

MEDIÁLNI PARTNERI

markíza ta3 MANAŽE

PREDAJ

ticketportal predpredaj.sk

Pápežský Rád sv. Gregora Veľkého založil v roku 1891 pápež sv. Gregor XVI. Jeho prvotným cieľom bolo vyznamenať mužov, ktorí sa zaslúžili o rozvoj a dobro spoločnosti, Cirkvi a Svätej

Stolice. Z členstva v Ráde sv. Gregora Veľkého nevyplývajú žiadne povinnosti, avšak tento rád je spojený s niekoľkými privilégiami, ktoré sú viazané na územie Svätej stolice.

SENIOR KLUB

Plánované akcie Senior klubu na mesiac

DECEMBER 2025

- 1.12.2025** Zdobenie vianočného stromčeka s deťmi zo Spojenej školy
4.12.2025 Mikulášske posedenie – 14.00 h
5.12.2025 Návšteva MŠ 17. novembra (10.00 h)
6.12.2025 Výstava produktov z medu – Stará Ľubovňa
9.12.2025 Pečenie vianočných koláčikov – Seniorvital, n.o.
10.12.2025 Vianočné posedenie – MsKS Sabinov – 14.00 h
11.12.2025 Vianočné trhy Nowy Targ – Poľsko
16.12.2025 Predvianočné posedenie v knižnici – 14.00 h

PRIPRAVUJEME

JANUÁR – Výlet Hrebienok – Vysoké Tatry

Bližšie informácie o jednotlivých aktivitách dostanete u p. Sedlákovej, tel. 0908 977 760

APS sa sťahuje do nových priestorov

R. Ernst, riaditeľ Polikliniky Sabinov,
foto: archív n.o.

Poliklinika Sabinov, n.o. oznamuje svojim klientom, že od 1.12.2025 bude **APS pre dospelých**, ambulantná pohotovostná služba, presťahovaná do nových priestorov na Ulici SNP 1, Sabinov v smere

od bytoviek P. Gojdiča. Zmena prinesie pacientom komfortnejšie prostredie, lepšie technické vybavenie a spevnené parkovisko.

Nové priestory budú otvorené denne: od pondelka do piatku v čase 16.00 – 22.00 h, počas sobôt, nediel a štátnych sviatkov v čase 7.00 – 22.00 h. ■



Základná škola, Komenského 13, Sabinov

Vás pozýva na
VIANOČNÚ AKADEMIU
ČARO SVETLA VIANOC
 17. december 2025 o 16:30 hod.
 Vianočná burza od 16:00 hod.
 Mestská športová hala
 Dobrovoľné vstupné

30. a 31. zasadnutie MsZ v Sabinove

Dňa 29.10.2025 zasadalo vo veľkej zasadačke Mestského úradu v Sabinove od 17.00 h v rámci 30. zasadnutia Mestské zastupiteľstvo v Sabinove. Prerokovaný program zasadnutia:

- Otvorenie
- Schválenie programu rokovania, voľba návrhovej komisie a určenie overovateľov zápisnice
- Návrh na schválenie úsekov ciest a chodníkov na výstavbu a rekonštrukciu financovaných z účelového úveru
- Návrh na schválenie úveru na financovanie zámeru „Rekonštrukcia miestnych komunikácií a chodníkov v Sabinove“
Stanovisko hlavného kontrolóra k dodržaniu podmienok na prijatie návratných zdrojov financovania
- Návrh na schválenie úveru na predfinancovanie projektu „Historické pohraničie je čoraz krajšie – Obnovujeme a sprístupňujeme historické zaujímavosti na cezhraničnej trase z Muszyny do Sabinova“ – preklenovací úver
Stanovisko hlavného kontrolóra k dodržaniu podmienok na prijatie návratných zdrojov financovania
- Návrh všeobecne záväzného nariadenia mesta Sabinov č. 6/2025, ktorým sa mení Všeobecne záväzné nariadenie mesta Sabinov č. 2/2020 o podmienkach určovania prevádzkového času v obchode a službách v meste Sabinov
- Návrh všeobecne záväzného nariadenia mesta Sabinov č. 7/2025, ktorým sa ustanovujú dátumy dní, počas ktorých bude zakázané prevádzkovať hazardné hry počas kalendárneho roka 2026
- Záver

Dňa 13.11.2025 zasadalo vo veľkej zasadačke Mestského úradu v Sabinove od 13.00 h v rámci 31. zasadnutia Mestské zastupiteľstvo v Sabinove. Prerokovaný program zasadnutia:

- Otvorenie
 - Schválenie programu rokovania, voľba návrhovej komisie a určenie overovateľov zápisnice
 - Stanovisko mestskej rady k prerokovanému programu mestského zastupiteľstva
 - Správa o výsledkoch ukončených kontrol
 - Správa o kontrolnej činnosti za III. štvrtrok 2025
 - Návrh na IV. zmenu rozpočtu na rok 2025
Stanovisko hlavného kontrolóra k návrhu na IV. zmenu rozpočtu mesta na rok 2025
 - Návrh na schválenie mimoriadnej dotácie v zmysle VZN č. 10/2021 o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta Sabinov
 - Návrh rozpočtu mesta Sabinov na roky 2026-2028
Stanovisko hlavného kontrolóra k návrhu rozpočtu mesta na rok 2026 a viacročného rozpočtu
 - Prerokovanie protestu prokurátora proti VZN mesta Sabinov č. 11/2024 o dočasnom parkovaní motorových vozidiel na vymedzených úsekoch miestnych ciest na území mesta Sabinov v znení doplnenom VZN mesta Sabinov č. 3/2025
 - Návrh na schválenie mimorozpočtového peňažného fondu - Fond mobility
 - Návrh na schválenie zmien a doplnkov č. 14 ÚPN mesta Sabinov
 - Súhlas so vstupom mesta Sabinov do územia verejno-súkromného partnerstva „Občianske združenie MAS Sabinovsko, o.z.“ pre Strategický plán Spoločnej poľnohospodárskej politiky (SP SPP) 2023-2027
 - Majetkovoprávne dispozície
 - Návrh všeobecne záväzného nariadenia mesta Sabinov č. 9/2025 o určení názvu ulice – Nová ulica
 - Informácie primátora mesta
 - Záver
- Informácie o prerokovaných bodoch, kompletné materiály a prijaté uznesenia k bodom rokovania sú dostupné na webovom sídle mesta www.sabinov.sk v pravej časti stránky po kliknutí na logo Digitálne mesto alebo priamo po osnímovaní QR kódu smartfónom.





SPRÁVY z mestskej radnice

Zuzana Tökölyová – referent komunikácie a marketingu MsÚ Sabinov

PROSBA PRE VODIČOV – SPOLUPRÁCA POČAS ZIMNEJ ÚDRŽBY

Zimné obdobie sa blíži a spolu s ním aj pravidelná údržba ciest a chodníkov v našom meste. Aby mohli mechanizmy bezpečne prejsť a udržiavať komunikácie zjazdne a chodníky schodné, potrebujeme aj vašu pomoc.

Prosíme vodičov, aby pri parkovaní zväžili, či zaparkované vozidlo neobmedzí prechod techniky zimnej údržby. Týka sa to najmä úzkych úsekov popri hlavnej ceste, ale aj miestnych komunikácií a chodníkov, kde môže byť priestor pre mechanizmy obmedzený.

Nejde o zákaz parkovania. Parkovanie pri okraji vozovky je samozrejme možné v súlade so zákonom o cestnej premávke. Chceme však predísť situáciám, keď zaparkované vozidlo znemožní alebo výrazne skomplikuje odhrňanie snehu, prípadne sa počas údržby vystaví riziku poškodenia.

Ak technika kvôli prekážke neprejde, úsek nemusí byť riadne vyčistený, čo komplikuje prejazd aj samotným obyvateľom. Ďakujeme všetkým majiteľom vozidiel, ktorí toto odporúčanie rešpektujú a pomáhajú nám udržiavať Sabinov počas zimy bezpečný, prejazdny a príjemný pre všetkých.

VÝZVA NA ÚHRADU NEDOPLATKOV

Mesto Sabinov vyzýva svojich obyvateľov, aby si v čo najkratšom čase uhradili prípadné nedoplatky – na dani z nehnuteľnosti, dani za psa, miestnom poplatku za komunálne odpady, nájomnom a iných platbách – z bežného aj z predchádzajúcich rokov.

Dane a poplatky, ktoré občania platia mestu, nepredstavujú len povinnosť, ale aj príspevok k rozvoju nášho spoločného domova. Z týchto



prostriedkov sa financuje napríklad údržba ciest a chodníkov, verejné osvetlenie, zeleň, opravy detských ihrísk či podpora kultúrnych a športových aktivít.

Úhradu je možné vykonať:

- bezhotovostne – na účet Mesta Sabinov,
- alebo v hotovosti – v pokladni Mestského úradu.

Nezaplatené nedoplatky znamenajú menej finančných prostriedkov pre projekty, z ktorých má úžitok celé mesto. Preto prosíme všetkých daňovníkov, aby si svoje záväzky splnili včas a vyhli sa tak aj prípadnému vymáhaniu v rámci daňového exekučného konania.

Ďakujeme, že prispievate k tomu, aby Sabinov mohol rásť a zlepšovať sa.

DÔLEŽITÉ STRETNUTIA, ROZHODNUTIA A PROJEKTY

November priniesol v Sabinove viacero významných udalostí, ktoré sa týkali rozvoja mesta, investícií aj verejného života. Prinášame stručné zhrnutie diania uplynulých týždňov.

MODERNIZÁCIA ČOV SABINOV – ORKUCANY

Čistiareň odpadových vôd prešla **rozsiahlou modernizáciou**, ktorá ju posúva na európsku úroveň. Nové technológie, vrátane riešení s prvkami



umelej inteligencie, zabezpečia ekologické a spoľahlivé čistenie vody pre súčasné aj budúce generácie.

ZAČIATOK VÝSTAVBY NOVÉHO BYTOVÉHO DOMU NA MLYNSKEJ

Začala sa výstavba **posledného bytového domu** v tejto lokalite, ktorý ponúkne 24 nových bytov. Termín dokončenia stavby je 20 mesiacov. Ide o ďalší krok v rozširovaní bytového fondu mesta.

SCHVÁLENÝ ROZPOČET MESTA NA ROK 2026

Poslanci mestského zastupiteľstva schválili 13.11.2025 najdôležitejší dokument roka – **rozpočet mesta**, ktorý určuje strategické smerovanie Sabinova v najbližšom období.

CESTY A CHODNÍKY: INVESTIČNÝ PLÁN NA ROK 2026

MsZ zároveň schválilo zoznam **21 úsekov ciest a chodníkov** na výstavbu a rekonštrukciu v roku 2026 a ďalších rokoch, financovaných z účelového úveru do výšky 3 miliónov €. Na webovej stránke mesta (v časti Aktuality) nájdete podrobný článok so zoznamom úsekov ciest a chodníkov, ktoré boli schválené na výstavbu a rekonštrukciu.

ĎALŠIE INVESTÍCIE DO ORKUCIAN

Mesto Sabinov navštívil minister investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie SR **Samuel Migal**. Spoločne s vedením

mesta si prezrel Centrum zdieľaných služieb a na Mestskom úrade rokoval o aktuálnych témach súvisiacich s rozvojom Sabinova. Pán minister zároveň odovzdal mestu dekrét v rámci programu **Slovensko – Pomáhame regiónom**, týkajúci sa projektu modernizácie a výstavby miestnych komunikácií na Ulici Jarkovej.

OCENENIE NA KONGRESE KOMUNÁLNYCH LÍDROV

Dňa 27. októbra 2025 sa v Lipovskom Mikuláši konal Kongres komunálnych lídrov. Primátor Sabinova získal od predsedu Národnej rady SR ocenenie **„Za výnimočný prínos rozvoja Slovenskej republiky a za upevňovanie jej demokratických a spoločenských hodnôt“**.

Minister vnútra SR mu zároveň odovzdal **ďakovný list** za dlhoročnú prácu, ktorá prispela k rozvoju života v mestách a obciach.

ROKOVANIE KRAJSKEJ KOMISIE PRE PREVENCIU KRIMINALITY

Dňa 11. 11. 2025 sa uskutočnilo zasadnutie Krajskej komisie pre prevenciu kriminality na Okresnom úrade Prešov. Primátor mesta Sabinov informoval komisiu aj o problematike herní v našom meste, o legislatívnych okolnostiach ich vzniku, o prijatých VZN a o opatreniach, ktoré znižujú ich negatívny vplyv na okolie. Pozitívne bolo hodnotené aj intenzívnejšie hliadkovanie polície.

MESTSKÁ POLÍCIA: BEZPEČNOSŤ, PREVENCIA A RÝCHLE OBJASŇOVANIE PRÍPADOV

Mestská polícia Sabinov počas novembra opäť potvrdila svoju dôležitú úlohu pri ochrane verejného poriadku. Odhodlane pracuje pre občanov a vďaka

Pokračovanie zo strany 3 »

práci hliadok aj modernému kamerovému systému sa podarilo rýchlo objasniť viacero prípadov. Naši mestskí policajti sa venovali aj prevencii.

V jesenných mesiacoch, keď sa rýchlo stmieva a viditeľnosť je slabšia, rozdávali občanom **reflexné pásy** a pripomínali dôležitosť viditeľnosti na cestách.

November v Sabinove bol mesiacom dôležitých rozhodnutí, intenzívnej práce a viditeľného posunu v mnohých oblastiach – od investícií a infraštruktúry cez verejnú

bezpečnosť až po oblasť komunálnej spolupráce.

Ďakujeme všetkým, ktorí sa podieľajú na rozvoji a kvalitnom fungovaní nášho mesta. ■

JESENNÉ ZUŠ -KÁRENIE

Jeseň už každoročne ponúka plátno pre umenie a my v našej sabinovskej Základnej umeleckej škole sme naň namaľovali svoje tóny do kultúrneho života mesta.

D. Bejdová, foto: archív školy



Žiaci a pedagógovia spolu zažili chvíle, ktoré priniesli radosť, emócie a úspechy – od koncertu venovaného starým rodičom, cez medzinárodný tanečný triumf, až po hudbu, ktorá prekračuje hranice storočí.

Október rozospieval duše v podobe projektu „Kedz sebe zašpivam“. Tento podvečer vybudoval hudobný most ponad rieku času, ktorý spojil generácie. Speváci z tried Slávky

Na prelome októbra a novembra zažiaril na medzinárodnej scéne opäť Tanečný odbor. V dňoch 26. až 29. októbra sa žiaci zúčastnili **medzinárodnej súťažnej prehliadky SILESIA 2025 Dance Festival** v poľskej Jelenej Góre. Dvadsať ocenených choreografií



slávnostnom uvedení do života knihy Laury Fechovej a gitarové struny rozozvučali otvárací akord Sabinovského čitateľského maratónu.

Tohtoročný kalendár už obracia posledný list a zapaluje decembrové svetielka. Vianoce sú čoskoro za dverami a my pre vás otvoríme našu bránu zázrakov **Vianočným koncertom ZUŠ**. Ten sa zaligoce 11. a 12. decembra 2025 o 16.30 h v KC Na korze. Naši muzikanti už pripravujú melódie, ktoré

pohladia srdce a zohrejú aj ten najchladnejší zimný deň.

Vstupenky v cene 3 € si môžete zakúpiť v ZUŠ, č. dv. I-06 na poschodí, PO – PIA v čase 8.00 – 15.00 h.. Neváhajte, počet miest je obmedzený.

Veríme, že si nájdete v predvianočnom období chvíľu pokoja a naladíte sa s nami na sviatočnú atmosféru, kde na vianočnom minitruhu výtvarného odboru zazriete možno aj zázračného vianočného škriatka. ■



Kovalíkovej a Veroniky Čekanovej v sprievode akordeónu Slavky Radvanskej a flauty Jozefa Mička vytvorili pre starých nezabudnuteľnú komornú atmosféru, ktorá dýchala láskou a spomienkami.

1. miestom nie je len číslo, ale dôkaz o tom, že tvrdá práca a oddanosť, vedená inšpiratívnym duom Iryny a Miroslava Morochovičovcov, prinášajú svoje ovocie.

Novembrová Sabinovská hudobná jeseň otvorila dvere pre moderné hudobné obrazy. Na koncerte „**Portréty**“ žiaci predviedli diela súčasných autorov, maľujúc nálady a emócie tónmi 20. a 21. storočia.

Naši talentovaní mladí umelci dotvárali svojimi výkonmi atmosféru aj pri mestských kultúrnych podujatiach – akordeonisti krásnym valčíkom na Vernisáži výstavného projektu Ľubomíra Gondáša k 60. výročiu premiéry filmu Obchod na Korze, dychári pri



Základná umelecká škola Sabinov a Symfónia o. z.
uvádzajú

VIANOČNÝ KONCERT

ZUŠ Sabinov

11. a 12. decembra 2025
16.30 hod.
KC NA KORZE

Vstupné: 3€

Predpredaj vstupeniek v ZUŠ,
miestnosť I-06 na poschodí, Po – Pia 8.00 – 15.00

Grafický návrh: Eva Motýľová, Dana Bejdová

Z aktivít Súkromného Gymnázia DSA v Sabinove



DSA V MESTE NIE- DERWÜRSCHNITZ

| T. Vysocký

Koncom októbra sa skupina študentov Súkromného Gymnázia DSA zúčastnila dvojtyždňového vzdelávacieho pobytu v **nemeckom meste Niederwürschnitz** v rámci programu **Erasmus+**. Cieľom projektu bolo podporiť **medzinárodnú spoluprácu medzi školami, rozvoj jazykových zručností** a výmenu skúseností medzi žiakmi i pedagógmi.

Počas pobytu mali študenti možnosť **navštíviť partnerskú školu**, zúčastniť sa vyučovacích hodín a interaktívnych workshopov. Program zahŕňal aj **kultúrne a poznávacie aktivity**, ktoré účastníkom priblížili históriu, tradície a každodenný život regiónu.

Pobyt priniesol nielen nové vedomosti, ale aj množstvo priateľstiev a nezabudnuteľných zážitkov. Erasmus+ opäť potvrdil, že **vzdelávanie bez hraníc** prináša mladým ľuďom cenné skúsenosti, rozvíja ich samostatnosť, otvorenosť a medzikultúrne porozumenie.

NAŠI ŠTUDENTI NAVŠTÍVILI BRUSEL A SPOZNALI FUNGO- VANIE EURÓPSKÝCH INŠTITÚCIÍ

| I. Ličáková, foto: archív školy

Naši študenti zo Súkromného gymnázia DSA Sabinov absolvovali v novembri vzdelávaciu cestu do Bruselu, kde mali možnosť spoznať fungovanie európskych inštitúcií priamo na mieste. Program bol zameraný na rozvoj občianskeho povedomia, kritického myslenia a lepšie pochopenie toho, ako krajiny v Európskej únii medzi sebou spolupracujú. Súčasťou programu bola aj návšteva Európskeho parlamentu, kde sa dozvedeli, ako vznikajú rozhodnutia vplyvajúce na každodenný život občanov Slovenska. Naši študenti sa stretli aj so zástupcami slovenskej diplomacie, ktorí im priblížili prácu rezortu zahraničných vecí, úlohu diplomatov v zahraničí a význam medzinárodných vzťahov. Cieľom exkurzie bolo umožniť mladým ľuďom vidieť svet politiky, medzinárodnej spolupráce a európskych inštitúcií naživo, nie iba z učebníc.



Priamy kontakt s prostredím EÚ im poskytol realistickejší obraz o tom, ako sa medzi sebou koordinujú členské krajiny, aké hodnoty únia presadzuje a aké možnosti môžu mladí ľudia v budúcnosti využiť.

Naši študenti sa domov vracali plní nových skúseností, zážitkov a širšieho pohľadu na diaľku okolo nás. Exkurzia vznikla vďaka spolupráci so zástupcami slovenských inštitúcií v Bruseli a podpore vedenia školy. ■



SPOJENÁ ŠKOLA, SNP 15, SABINOV

VÁS VŠETKÝCH SRDEČNE POZÝVA

DŇA 10.12.2025 v ČASE 8.30h – 12.00h

NA DEŇ OTVORENÝCH DVERÍ

V ODBORNOM UČILIŠTI A PRAKTICKEJ ŠKOLE.

Čaká na Vás prehliadka priestorov školy a učebných odborov



Služby a domáce práce

Stavebná výroba

murárske práce

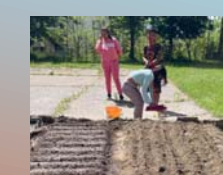
Praktická škola



Od 1.9.2025 máme pre Vás nový odbor:

Opatrovateľská starostlivosť

v zariadeniach sociálnej starostlivosti



Tešíme sa na Vás!

Z aktivít ZŠ na Ul. 17. novembra Sabinov



Ján Jaško, zástupca riaditeľa pre
II. stupeň školy

PROJEKT „DAŽDOVÁ KVAPKA PRE NAŠU ŠKOLU“ BOL ÚSPEŠNE UKONČENÝ

Roky sme v našej škole riešili problém, ktorý mnohí možno ani nevnímali – vysokú spotrebu pitnej vody. Denne sme používali pitnú vodu, okrem iného, aj na zavlažovanie školských záhrad a čistenie vonkajších priestorov. Tento spôsob hospodárenia bol finančne zatažujúci a neudržateľný z pohľadu ochrany prírodných zdrojov.

Preto sme sa rozhodli konať a zaviesť systém, ktorý túto stratenú príležitosť premení na reálny prínos. Naša škola teraz disponuje moderným systémom zberu dažďovej vody s retenčnou nádržou o objeme 10 000 l.

A výsledok? Každá dažďová kvapka sa už nemíňa zbytočne. Nižšia spotreba pitnej vody nám umožňuje finančné úspory investovať do ďalšieho rozvoja školy. Zároveň túto

vodu využívame na závlahu zelených plôch a údržbu exteriérov. Naše školské záhrady teraz dostávajú vodu, ktorá je pre rastliny prirodzenejšia a zdravšia, čo znamená ich bohatší rast. Zároveň sme vytvorili priaznivejšie prostredie nielen pre rastliny, ale aj pre hmyz a drobné živočíchy. Zlepšujeme mikroklimu v našom areáli a aktívne podporujeme biodiverzitu priamo v srdci mesta. Veríme, že náš príklad môže inšpirovať aj ďalšie inštitúcie v Sabinove k zodpovednému prístupu k prírodným zdrojom. Projekt sme mohli zrealizovať vďaka finančnej podpore Nadácie VSE, ktorej týmto srdečne ďakujeme.

CESTOVANIE NAPRIEČ KNIŽNÝMI PRÍBEHMÍ

Knihovnička Nikola Perháčová,
foto: archív školy

Aj tento rok sa naša škola zapojila do česko-slovenského projektu „Záložka do knihy spája školy“, ktorý podporuje čítanie a priateľskú spoluprá-



cu medzi školami. Témou 16. ročníka sa stalo „Cestovanie naprieč knižnými príbehmi“.

Našou partnerskou školou bola tento rok Základná škola s materskou školou Oravské Veselé. Žiaci sa do tvorby záložiek pustili s veľkým nadšením a inšpiráciu čerpali z obľúbených kníh a literárnych hrdinov. Na ich záložkách ožili Harry Potter, Malý princ, Pipi Dlhá Pančucha, Ezopove bájky, Malá morská víla či postavy z knihy Najkrajšie rozprávky.

Na hodinách výtvarnej výchovy deti kreslili, vystrihovali, lepili a zdobili svoje originálne záložky rôznymi technikami. Vytvorili množstvo krásnych prác, ktoré s radosťou poslali svojim novým kamarátom na Oravu. Súčasťou balíčka boli aj krátke listy, v ktorých žiaci písali o sebe, o svojich obľúbených knihách a priali slovenským kamarátom veľa pekných chvíľ s čítaním.

Záložky z Oravského Veselého k nám už dorazili a deťom sa veľmi páčia. Budú ich s radosťou používať pri čítaní ďalších zaujímavých kníh. Projekt opäť priniesol žiakom radosť, možnosť tvorivo sa prejaviť a zároveň nadviazať nové priateľstvá prostredníctvom spoločnej lásky ku knihám.

NA KRÍDLACH ŠTÚROVÝCH MYŠLIENOK

Knihovnička Nikola Perháčová,
foto: archív školy

V pondelok 27. októbra 2025 sa v priestoroch našej školy uskutočnilo podujatie pri príležitosti Medzinárodného dňa školských knižníc v rámci 21. ročníka celoslovenského projektu - Najzaujímavejšie podujatie školskej knižnice s témou „Osobnosť a dielo Ľudovíta Štúra - zapojenie používateľov školskej knižnice a členov miestnej komunity“. Naša škola pripravila podujatie s názvom

„Na krídlach Štúrových myšlienok“, ktorého cieľom bolo podporiť u detí lásku k slovenskému jazyku, knihám a histórii.

Žiaci prvého stupňa spoznávali Štúrov život prostredníctvom čítania rozprávkového textu. Prváci kreslili rodný dom a „malého Ľudovíta“, druháci vyrábali klobúky s vlajkami jazykov, ktoré Štúr ovládal, tretiačikovia sa zahrali na reaktorov 19. storočia a štvrtáci spájali súčasné a „štúrovské“ slová a vymýšľali slovenské pomenovania pre moderné výrazy. Ich práce budú vystavené na nástenke Na jeden deň Štúrovcami - spoznáваме život a dielo Ľudovíta Štúra.

Žiaci druhého stupňa sledovali video, čítali úryvok z knihy a overovali si vedomosti v súťažnom Kahoot kvíze. Popri práci na nástenke počúvali aj podcast, ktorý pripravili žiaci - rozhovor s Ľudovítom Štúrom a o Medzinárodnom dni školských knižníc. Na záver vytvorili spoločnú pojmovú mapu, z ktorej vznikla interaktívna nástenka Kto bol Ľudovít Štúr očami detí zo ZŠ Ul. 17. novembra v Sabinove. Po škole sa ako čarovné postavy prechádzali Štúr, Hurban a Hodža, deťom vtipnou formou priblížili svoj život a zásluhy a vysvetlili, za čo im všetci vďačíme.



Žiaci našej školy pripravili aj divadielko „Štúr a čarovná reč“ pre škôlkárov a seniorov, v ktorom žiak objavil čarovný svet kníh a stal sa hrdinom vlastného príbehu. Z knihy k nemu vystúpil Ľudovít Štúr a s úsmevom porozprával, že všetci sme mu vďační za dar krásneho jazyka. Nasledoval prednes básne Uvítanie, potom žiaci Lenka Palenčárová, Bruno Vysocký a Monika Futejová zaspievali ľudové piesne, ktoré Štúr s obľubou zbieral, čím sa vytvorila srdečná a radostná atmosféra.

Celé podujatie sa nieslo v duchu úcty k jazyku a histórii a symbolicky všetkých vznieslo na krídlach Štúrových myšlienok, za čo ďakujem všetkým, ktorí sa zapojili a pomáhali ho pripraviť. ■

Dažd'ová kvapka pre našu školu.

Ekológia začína už od detí.

- Retenčná nádrž – 10 000 l**
- Závlaha záhrad** dažďovou vodou
- Deň Zeme** a komunitné podujatia
- Edukácia** a ekologická osvetová činnosť
- Pre lepšiu **budúcnosť** našich detí!

Zrealizované vďaka podpore:
Nadácia VSE
 Za zdravý a čistý kraj.



Zdroj: web školy

MLADÝ REMESELNÍK

Dňa 11.- 12.11. 2025 sa na Strednej odbornej škole technickej v Prešove konala odborná súťaž Mladý remeselník v odbore murár. Podujatie bolo zamerané na podporu zručností a rozvoj remeselného talentu žiakov, ktorí sa pripravujú na výkon tejto tradičnej a stále žiadanej profesie.

Pod vedením p. uč. Michala Bednára našu školu reprezentovali Milan Holub (II. STT) a Lukáš Duda (I. STT), ktorí sa s chuťou pustili do náročnej, ale zaujímavej úlohy. Ich cieľom bolo vymurovať segment steny z tvárníc Ytong podľa výkresovej dokumentácie. Predtým sa však zúčastnili testu, ktorý preveril ich teoretické vedomosti. Pri práci museli preukázať presnosť, technické myslenie a schopnosť čítať stavebný výkres.



Po dokončení murovania nasledovala druhá časť zadania – povrchové úpravy steny. Z jednej strany nanášali fasádnú omietku, ktorá tvorí vonkajší vzhľad stavby, a z druhej strany tepelnoizolačnú omietku, ktorá zlepšuje tepelné vlastnosti muriva. Porota hodnotila kvalitu prevedenia, rovinnosť povrchov, presnosť hrán a celkový estetický dojem.

Súťaž prebiehala v priateľskej a pracovnej atmosfére, nechýbala zdravá súťaživosť ani vzájomná pomoc medzi súťažiacimi. Žiaci si počas nej vymenili skúsenosti, povzbudzovali sa navzájom a ukázali, že tímový duch je v remesle rovnako dôležitý ako technická zručnosť.

Obaja žiaci sa úlohy zhostili veľmi dobre. Preukázali nielen zručnosť a zod-

povednosť, ale aj precíznosť a zmysel pre detail. Ich výsledná práca bola hodnotená pozitívne a potvrdila, že remeslo má medzi mladými stále svoje pevné miesto.

SKILLS SLOVAKIA MLADÝ ELEKTRONIK

Vzdelávacie stredisko KIA Gbeľany hostilo 28. – 29. októbra mladých talentovaných stredoškolákov, ktorí svoju znalosť odborných vedomostí a zručností preukázali počas dvoch dní v celoslovenskej súťaži Skills Slovakia Mladý elektronik. Súťaže sa zúčastnilo 41 najlepších žiakov prvých a druhých ročníkov z 21 stredných škôl Slovenska.



Našu školu reprezentovali Jakub Šoltýs z II. MEA a Filip Solár z I. MEA pod vedením p. uč. Višňovského. Úlohou súťažiacich bolo zostrojiť a oživiť obvod elektrického kódového zámku. Doska obvodu obsahovala veľa chýb, ktoré museli súťažiaci odstrániť. Zhotovené elektronické stavebnice a funkčnosť výrobku žiaci predviedli odbornej hodnotiacej komisii, ktorá si okrem funkčnosti všimla aj kvalitu spájkovania, celkový vzhľad výrobku a čas zhotovenia. Na druhý deň porota preverila teoretické znalosti súťažiacich náročným testom.

Keďže poslaním tejto súťaže je poukázať na dôležitosť a neustále zdokonaľovanie profesijných zručností žiakov, veríme, že pre našich chlapcov to bol len začiatok.

SWEETCUP 2025

Dňa 22. októbra 2025 sa na Strednej odbornej škole gastronómie a služieb v Prešove konal 22. ročník medzinárodnej súťaže mladých talentov Sweetcup 2025 pod názvom „Tvoríme novú Zem“.

Našu školu v kategórii kuchár reprezentovali žiaci triedy III. KAO Kristián Čonka a Ján Červeňák pod vedením majsterky odborného výcviku p. uč. Durkotovej. Súťažnou úlohou bolo pripraviť dve rovnaké porcie hlavného jedla s prílohou, pričom povinnou surovinou bol králičí chrbát bez kosti a zelenina – čerstvý listový špenát a bataty.

Naši žiaci pracovali s odhodlaním, zručnosťou a kreativitou a v silnej konkurencii 17 slovenských aj zahraničných škôl dosiahli výborný výsledok. S pokr-



mom rolovaný králičí chrbát s batatovým pyré a špenátovým ragú získali **ocenenie v bronzovom pásme**.

Srdečne blahoželáme našim súťažiacim a ich pedagogickému vedeniu a tešíme sa na ďalšiu výzvu v budúcom ročníku.

BLÍŽI SA ČAS VIANOC

Blíži sa čas Vianoc, s ktorými sa neodmysliteľne spája vôňa a chuť oblátok. Preto sme zavítali na Základnú školu vo Veľkom Šariši, aby sme žiakom predviedli pečenie vianočných oblátok a priblížili tak čaro vianočných tradícií.



Spoločne sme im ukázali celý postup: od prípravy cesta cez pečenie v špeciálnych formách až po sladkú ochutnávku hotových oblátok. Deti boli nadšené a s veľkým záujmom sledovali každý krok. S očakávaním si predstavovali, ako by si sami upiekli svoj voňavý obláčik priamo na mieste. Keď sme im umožnili vyskúšať si výrobu vlastnej oblátky, ich tváričky sa rozžiarili radosťou.

Bolo nádherné pozorovať, ako sa deti s chuťou zapájali do tvorivého procesu. Táto aktivita dala našim žiačkam priestor ukázať svoje zručnosti, odovzdať vedomosti, zažiť radosť z tradície a zároveň spríjemniť deň mladším spolužiakom. ■

Z aktivít a úspechov ZŠ na Ul. Komenského



Úspechy našich žiakov

L. Martančíková, K. Kurucová,
foto: archív školy

SABINOVČAN NIKITA HUMENÍK ZÍSKAL STRIEBRO V CELOSLOVENSKOM FINÁLE SÚŤAŽE SILNÁ RUKA ŠKÔL 2025

Ziakovi ZŠ Komenského **Nikitovi Humeníkovi z 9. A triedy** sa podarilo dosiahnuť skvelé **2. miesto** v celoslovenskom finále súťaže **Silná ruka škôl 2025** v Banskej Bystrici.

Nikita súťažil v kategórii Chlapci do 15 rokov, 60+ kg – Right. V silnej konkurencii podal výborný výkon a potvrdil, že poctivá príprava sa skutočne vypláca.

Tento výsledok ho motivuje do ďalšieho tréningu a my všetci sme na neho veľmi hrdí.

OKRESNÉ KOLO OLYMPIÁDY ZO SLOVENSKÉHO JAZYKA A LITERATÚRY

Naša žiačka **Júlia Fabiánová z 9. C triedy** sa umiestnila na peknom **2. mieste v okresnom kole 18. ročníka Olympiády zo slovenského jazyka a literatúry**. Okresného kola sa zúčastnilo



10 žiakov z nášho okresu. Olympiáda pozostávala z troch častí. Súťažiaci sa popasovali s vedomostným didaktickým testom, transformáciou textu pri písaní slohovej práce a rečníckym prejavom, prostredníctvom ktorého odprezentovali svoje rečnícke majstrovstvo. Julka sa poctivo pripravovala, v súťaži zúročila všetky svoje vedomosti z gramatiky slovenčiny, porozumenia textov a práce s nimi. Ukázala výbornú úroveň ovládania nášho materinského jazy-

ka. Rada číta beletriu, venuje sa prednesu poézie a denne si cibí svoju komunikačnú jazykovú kultúru.

ĎAKOVNÝ LIST ZA ZAPOJENIE DO LITERÁRNO-VÝTVARNEJ SÚŤAŽE KLASICI V KOMIKSE 2025

Potešil nás ďakovný list vo forme diplomu, ktorý bol adresovaný našim dievčatám. Žiačky **Timea Jurušová z 7. B**, **Dominika Kuropčáková**, **Vivien Dragoňová** a **Eliška Balážová z 8. B triedy** sa zapojili do **2. ročníka celoslovenskej literárno-výtvarnej súťaže Klasici v komikse 2025**, ktorú zorganizovalo Centrum voľného času Ahoj Piešťany a Mestská knižnica Piešťany pri príležitosti 140. výročia úmrtia Pavla Dobšinského. Bola to pozitívna spätná väzba od organizátorov súťaže.

Všetkým srdečne blahoželáme a ďakujeme za vzornú reprezentáciu školy.

82 ÚSPEŠNÝCH RIEŠITEĽOV V MEDZINÁRODNEJ SÚŤAŽI I-BOBOR

Informatika nemusí byť nudná – a medzinárodná súťaž iBobor to dokazuje už viac ako dve desaťročia. Od svojho vzniku v roku 2004 spája milióny žiakov z desiatok krajín sveta a učí ich, že logické myslenie, algoritmické uvažovanie a kreativita sú kľúčom k úspechu. Tento rok sa do súťaže zapojilo 440 žiakov ZŠ Komenského, čo je skvelý dôkaz ich záujmu o informatiku. Z nich sa 82 stalo úspešnými riešiteľmi, teda dosiahli aspoň polovicu maximálneho počtu bodov. Rozdelenie podľa kategórií:

- **Drobec** (3. ročník): 13 úspešných riešiteľov
- **Bobrik** (4. – 5. ročník): 39 úspešných riešiteľov
- **Benjamín** (6. – 7. ročník): 22 úspešných riešiteľov
- **Kadet** (8. ročník): 8 úspešných riešiteľov

K tým najúspešnejším patrili žiaci: **Timon Demčo, Matej**

Fabián, Tomáš Kišela, Timea Sedláková, Lukáš Seč, Oliver Janiga, Adrián Lukáč.

Úlohy boli pestré – od zábavných logických hádaniek až po náročnejšie problémy, ktoré preveria schopnosť analyzovať, plánovať a hľadať efektívne riešenia. Tieto výsledky nás veľmi tešia – ukazujú, že naši žiaci majú chuť objavovať, premýšľať a rozvíjať svoje schopnosti. Súťaž iBobor je príležitosťou naučiť sa premýšľať inak, hľadať riešenia problémov a ne báť sa výziev. Takéto zručnosti sú dnes neoceniteľné – nielen v informatike, ale aj v každodennom živote.

Srdečne blahoželáme. Ďakujeme všetkým žiakom za účasť a učiteľom za podporu.

Zažili sme, videli sme...

J. Bernátová, L. Kulková

KÚZLO KNÍH – NOC V KNIŽNICI 2025

Október ako Medzinárodný mesiac školských knižníc sme tento rok oslávili naozaj veľkolepo! Tiché priestory ZŠ Komenského sa v stredu podvečer 29. októbra 2025 premenili na labyrint plný rozprávkových dobrodružstiev počas obľúbenej akcie **Noc v školskej knižnici**. Hlavná myšlienka bola jasná: Deti deťom!

Srdcom celého podujatia bola spolupráca starších a mladších žiakov. Naši deviataci si s nadšením a obrovskou zodpovednosťou prevzali úlohy garantov. Spreádzali piatokov počas celej noci, pomáhali im s plnením úloh a zabezpečovali ich bezpečné prespávanie. Ukázali tak, že priateľstvo a pomoc starších spolužiakov sú v škole rovnako dôležité ako vedomosti z kníh. Niektoré triedy sa zmenili na brány do rozprávkovej krajiny, kde ich odprevadili kráľ a kráľovná. V sprievode deviatackých garantov čakalo piatokov šesť náročných, no zábavných stanovišť, kde bojovali o cenné diamanty: O dvanástich mesiacikoch, Snehulienka, Peklo – Čerti, Piráti, Pyšná princezná, Neskrotná. Za úspešné splnenie každej z úloh dostávali tímy žiarivé diamanty, ktoré im pomohli získať poklad. Potvrdili, že spoločnými silami

a odvahou sa dá zdolať každé dobrodružstvo. Nezabudli sme ani na našich najmenších návštevníkov knižnice. Počas celého večera bolo otvorené kreatívne centrum, kde si mohli oddýchnuť, tvoriť a nechať prebudiť svoju fantáziu. Po náročnom, no veselom programe, diskotéke a výmene zážitkov nastal čas rozložiť si spacáky. Čarovná atmosféra knižnice obklopila všetkých spáčov... Ranné prebudenie v škole bolo síce pre niektorých netradičné, ale všetci odchádzali domov s pocitom, že zažili noc, na ktorú len tak ľahko nezabudnú.

Touto cestou sa chceme poďakovať vedeniu školy za podporu a ochotu, všetkým kolegom, ktorí sa danému projektu venovali. Deviatikom za ich príkladné garantstvo, a samozrejme, všetkým piatokom za ich odvahu, rodičom za spoluprácu.

Veľká vďaka patrí p. učiteľke Ľudmille Molčanovej, ktorá je nielen záštitou tejto akcie, ale jej dušou. Táto Noc v školskej knižnici opäť potvrdila, že čítanie a vzťahy v magickom prostredí sú základom každého veľkého dobrodružstva.

ŠKOLSKÉ E-TESTOVANIE – JESEŇ 2025

V období od 22. októbra do 14. novembra 2025 pripravil NIVAM pre základné školy a osemročné gymnáziá elektronické testovanie v systéme e-Test. Testy boli zamerané na overenie čitateľskej a jazykovej gramotnosti, matematickej gramotnosti a prírodovednej gramotnosti. Boli určené žiakom 6. ročníka základných škôl a zodpovedajúcich ročníkov osemročných gymnázií. Do jesenného testovania sa zapojili aj žiaci ZŠ Komenského. Šiestaci si preverili vedomosti **v čitateľskej a jazykovej gramotnosti a v matematickej gramotnosti**. Elektronické testy slúžia ako cenný nástroj na opakovanie a prehĺbovanie učiva a poskytujú učiteľom aj žiakom užitočnú spätnú väzbu, vďaka ktorej možno lepšie identifikovať silné stránky i oblasti vyžadujúce zlepšenie. Zároveň predstavujú výbornú prípravu na celoslovenské certifikované testovania. ■

Poznáme ulice nášho mesta? Žiaci skúmali, po kom sú pomenované

SZŠ s MŠ Sabinov

„Dobry deň, pre-páče, nevíete, kde je Sládkovičova ulica?“ alebo „Viete, po kom je pomenovaná Moyzesova ulica? Kto bol Moyzes?“ Aj takéto otázky ste mohli začuť v centre Sabinova. Pýtali



sa ich žiaci Súkromnej ZŠ s MŠ v Sabinove, ktorí sa počas projektových dní venovali miestnym uliciam, nesúcim mená významných osobností. Projektové dni sú na našej škole novinkou a priniesli so sebou aj moderný spôsob vzdelávania - rovesnícke učenie. Starší

žiaci viedli mladších, spoločne bádali v teréne, tvorili v triedach, modelovali a postupne objavovali príbehy osobností, ktoré významne ovplyvnili kultúru, vedu aj spoločenský život.

Vznikli krásne makety ulíc, lavičky, vlastné noviny, divadielka či krátke videá. Cieľom bolo priblížiť si osobnosti, ktoré zanechali stopu v kultúre, vede či histórii a ktorých mená denne míňame, často

bez toho, aby sme o nich veľa vedeli.

Veríme, že keď sa budeme prechádzať po sabinovských uliciach alebo pôjdeme na návštevu ku kamarátom či starým rodičom, ožijú nám pred očami vynálezy Jozefa Murgaša, básne Hviezdoslava a Sládkoviča, príbehy Jolany Cirbusovej, život Štúra, Puškina či Janka Jesenského. Možno práve na niektoré z týchto ulíc bývate aj vy. ■

Oslávili sme Deň materských škôl

Viera Rovňák Bečaverová, archív škôl

„Milá škôlka, prajeme Ti veľa hravých, usmievaných a šťastných detí.“

4. november je pre všetky materské školy jedným z najdôležitejších dní. V tento deň, ktorý má svoje špeciálne logo a hymnu, všetky MŠ na Slovensku oslavujú svoj sviatok - **Deň materských škôl**.

Deň Materských škôl má už takmer storočnú tradíciu a jeho korene začínajú v Banskej Bystrici, kedy 4. novembra 1829 grófká Terézia Brunswicková založila na území Sloven-

ska prvú detskú opatrovňu. Pri tejto príležitosti všetky materské školy pripravujú pre deti veselý program, rôzne zábavné aktivity...

Nebolo tomu inak ani v Sabinove. Deti z jednotlivých MŠ sa 4. novembra s balónmi v rukách vydali od svojich materských škôl do mestského parku, kde nás vítal pán primátor mesta Michal Repaský, prednosta MsÚ Martin Judičák, vedúca oddelenia školstva a školského úradu Iveta Šulíková. Slávnosť otvorila pani učiteľka Vierka Rovňák Bečaverová, deťom sa priho-

voril aj pán primátor a s kultúrnym programom vystúpili predškôláci z MŠ 9. mája. Všetky deti si zaspievali hymnu MŠ a za zvukov detských piesní slávnostným sprievodom prešli celým mestom. Po návrate do MŠ ich čakalo sladké prekvapenie od pána primátora.

Týmto dňom sme chceli zvýrazniť význam, poslanie a opodstatnenosť materských škôl na Slovensku. Pripomenúť dôležitú úlohu materských škôl pri vzdelávaní a formovaní našich najmenších, aby si aj široká verejnosť

uviedomila nezastupiteľnosť inštitucionálneho predprimárneho vzdelávania. O tom, že v meste Sabinov je pozornosť materským školám venovaná celoročne, svedčia aj aktivity a akcie, skvalitňujúce výchovu a vzdelávanie. Aj týmto spôsobom chceme vyjadriť veľké poďakovanie nášmu zriaďovateľovi, že vďaka jeho ústretovosti a vzájomnej spolupráci sa MŠ mesta Sabinov môžu naďalej rozvíjať a napredovať.

Náš spoločný sviatok sme oslávili smiechom, spevom, tancom a vrúcnymi objatím. Ďakujeme všetkým, ktorí prispeli k tomuto slávnostnému dopoludniu. ■

Materské školy v Sabinove

» POKRAČOVANIE Z MINULÉHO ČÍSLA

Materská škola Lienka

Zuzana Palenčárová, riaditeľka

Prečo som sa stala učiteľkou v materskej škole - je krásna, hlboká a zároveň osobná otázka. Byť učiteľkou v materskej škole je pre mňa viac než povolanie. Deti sú úprimné, zvedavé a spontánne - každý deň s nimi prináša nové objavy. Preto vnímam túto prácu ako poslanie, pri ktorom môžem prispieť k ich prvým krokom vo vzdelávaní, rozvíjať ich schopnosti a budovať hodnoty. Je krásne byť súčasťou ich detského sveta a sledovať, ako rastú nielen telesne, ale aj duševne. Je úžasné byť súčasťou detského sveta plného fantázie, tvorivosti a úprimnosti. Každé dieťa je originál a možnosť sprevádzať ho na ceste poznania je pre mňa tou najkrajšou odmenou.

Moja cesta k učiteľskému povolaniu sa začala na Strednej pedagogickej škole v Prešove. V štúdiu som pokračovala na Pedagogickej fakulte PU v Prešove, odbor 1. - 4. ročník ZŠ. Viac ako 15 rokov som pracovala v základnej škole ako učiteľka a ako riaditeľka. Aj keď práca s deťmi v základnej škole je veľmi zaujímavá a pestrá, stále ma lákala práca s tými najmenšími deťmi v materskej škole. V roku 2015 som začala intenzívne pracovať na zriadení súkromnej materskej

školy. Po veľmi náročnom období plnom prekážok a byrokracie sa predsa len moja snaha vyplatila a v roku 2017 Súkromná materská škola Lienka otvorila svoje brány pre všetky deti zo Sabinova a blízkeho okolia.

Bezpečnosť detí v materskej škole je prvoradá - aké opatrenia a pravidlá uplatňujete, aby ste vytvorili bezpečné prostredie v materskej škole?

Áno, bezpečnosť detí v materskej škole je absolútne prvoradá - tvorí základ všetkých činností, výchovy a vzdelávania. Veľmi dôležité je zaistenie bezpečného prostredia v materskej škole, školského dvora a blízkeho okolia. Počnúc zodpovedným prístupom pedagógov, vhodne upraveným prostredím až po spoluprácu s rodičmi. Dbáme na upravené, čisté, udržiavané prostredie, bez nebezpečných predmetov či látok. Vedeť deti k dodržiavaniu pravidiel osobnej hygieny, správneho stravovania, pitného režimu a ochrany pred chorobami. Napomáhajú nám k tomu organizačné opatrenia - školský a prevádzkový poriadok, pravidelné školenia personálu, kontroly hracích prvkov, nábytku a pomôcok. Najdôležitejšou súčasťou

našej práce je neustála prevencia a výchova detí k bezpečnému správaniu. Pedagógovia nesú plnú zodpovednosť za bezpečnosť detí počas celého pobytu v materskej škole, ale aj mimo nej. Zážitkové učenie je jedným zo základných prvkov našej práce. Výchovno-vzdelávaciu činnosť každý týždeň dopĺňame o aktivitu mimo areálu materskej školy. Krúžková činnosť a športové kurzy sú tiež náročné na organizáciu a bezpečnosť detí, preto na prevenciu kladieme veľký dôraz. Je to však náročný a dlhodobý proces.

Prevencia úrazov a zdravé návyky patria medzi dôležité témy - na ktoré oblasti sa vo vašich školách kladie najväčší dôraz?

Výborná otázka - téma prevencie úrazov a rozvíjania zdravých návykov patrí medzi kľúčové oblasti výchovy a vzdelávania v materskej škole. Ide o systematické a každodenné pôsobenie pedagógov na deti tak, aby si vytvárali správne postoje k bezpečnosti, zdraviu a svojmu okoliu. Naším cieľom je viesť deti k tomu, aby rozpoznali nebezpečné situácie a správali sa zodpovedne pri herných činnostiach v triede, na školskom dvore, prechádzke, pri športových a pohybových hrách. Zároveň deti vedíme k opatrnosti pri manipulácii s predmetmi, hračkami aj športovým náčiním v telocvični. Praktické učenie mimo areálu školy zohráva takisto významnú úlohu. Deti absolvujú dopravnú výchovu na dopravnom ihrisku v spolupráci s mestskou políciou, navštevujú hasičov a policajtov a učia sa správať bezpečne v rôznych situáciách. Tieto aktivity podporujú ich prirodzenú zvedavosť a umožňujú im lepšie pochopiť svet okolo seba. Nemenej dôležitá je pravidelná kontrola hračiek a herných prvkov na našom



Pokračovanie na strane 10»

Pokračovanie zo s. 9 »

detskom ihrisku. Dôraz kladieme aj na pestrú a vyváženú stravu doplnenú o školské ovocie a zeleninu a zároveň aj o mliečny program z miestnych zdrojov. Podporujeme zdravý životný štýl pestovaním vlastnej zeleniny a ovocia na škôlkárskej minizáhradke. Zdravý životný štýl podporujeme zapojením sa do projektu Dajme spolu gól, v rámci ktorého chodíme pravidelne cvičiť do telocvične a na školské ihrisko. Starostlivosť o zdravé zuby podporujeme pomocou projektu Dental Alarm, do ktorého sa každoročne zapájame. Kde sa deti učia správnym hygienickým a sebaobslužným návykom a výberu zdravších potravín ako súčasť zdravého životného štýlu.

Priemerný počet detí v triedach býva časťou témou – darí sa vám udržiavať podmienky vhodné pre výchovu a vzdelávanie?

Cieľom pri zriadení SMŠ Lienka bolo vytvorenie malých skupín detí, čo je veľmi dôležité pre kvalitu výchovy, vzdelávania aj bezpečnosť detí. Zároveň pozitívne ovplyvňuje pozornosť, individuálny prístup k potrebám každého dieťaťa, lepšiu komunikáciu, budovanie vzťahov, pokojnejšie a bezpečnejšie prostredie, účinnejšiu prevenciu úrazov, možnosť zamerať sa na rozvoj osobnosti, reči a sociálnych zručností aj psychickú pohodu detí i pedagógov. Naš cieľ sa podarilo splniť. Dôležitým rozmerom výchovno-vzdelávacej práce je aj odborná podpora. Spolupracujeme s logopédkou, psychológom a špeciálnym pedagógom, čo umožňuje včasnú identifikáciu a riešenie prípadných ťažkostí. Predškôlci zároveň absolvujú ciele aktivity na všestranný rozvoj špecifických funkcií, ktoré sú základom pre úspešný a plynulý prechod do základnej školy. V tejto oblasti našej práce je dôležité prepojenie s rodinou a blízkou komunitou.

„Každé dieťa je originál a sprevádzať ho na jeho ceste poznania je pre nás tou najväčšou odmenou.“

Materská škola Švermova

Gabriela Križanová,
riaditeľka

Mojím domovom je mesto Sabinov, tu žijem od svojho narodenia. S manželom máme dve dospelé deti a naše malé vnúčatá. Ako rodená Sabinovčanka som navštevovala ZŠ Komenského, Gymnázium v Sabinove. Po maturite som sa vybrala pedagogickou cestou a ukončila som učiteľstvo pre materské školy na Strednej pedagogickej škole v Prešove, bola to tzv. škola absolventov gymnázia. Prvé pracovné miesto, skôr by som povedala pridelené miesto, bola Materská škola Kpt. Nálepku v Lipanoch, neskôr Materská škola SNP v Sabinove a od roku 1994 Materská škola Švermova v Sabinove. Vysokoškolské štúdium som si doplnila už počas pedagogickej praxe. Moja alma mater bola Univerzita Mateja Bela v Banskej Bystrici, kde som ukončila na pedagogickej fakulte, katedre elementárnej a predškolskej pedagogiky, odbor predškolská pedagogika. V roku 2002 som prešla úspešne výberovým konaním na pozíciu riaditeľky materskej školy, ktorú zastávam dodnes. Počas môjho pôsobenia ma obklopoval a obklopuje stabilný a tvorivý kolektív, a na čo som hrdá je, že sú to kolegyne, ktoré sa vyznačujú vysokou odbornosťou a ľudským prístupom. Svoj voľný

čas rozdeľujem medzi rodinu a môj celoživotný koníček, ktorým je folklór. Tancovala som vo folklórnom súbore Sabinovčan už od jeho vzniku a hoci mám na chrbte niekoľko križikov, rada tancujem aj teraz v skupine, ktorá si výstižne hovorí Sabinovčan – vytrvalci. Svoju lásku k folklóru som integrovala aj do aktivít s deťmi v materskej škole, možno ste videli detské ľudové hry, ľudové tance či ľudové piesne na rôznych vystúpeniach v Sabinove.

Digitalizácia preniká aj do predprimárneho vzdelávania – aké digitálne nástroje a technológie využívate a ako sa osvedčili pri práci s deťmi?

V Materskej škole Švermova sa digitálne technológie stali prirodzenou súčasťou výchovno-vzdelávacieho procesu. Ich cieľom nie je nahradiť tradičné formy uč-



nia, ale podporiť deti v objavovaní, motivovať ich k aktivite a prepojiť moderné technológie s hrou, zážitkom a tvorivosťou. V pedagogickej praxi sa nám osvedčilo využívanie interaktívnej tabule s množstvom edukačného softvéru určeného pre predprimárne vzdelávanie, ktorá deťom ponúka interaktívne hry a úlohy zamerané na rozvoj poznávacích schopností, jazykovej a matematickej gramotnosti či logického myslenia. Veľký úspech zaznamenali aj robotické hračky Bee-Bot a mTiny, ktoré používame pri rozvoji algoritmického a informatického myslenia. Deti sa prostredníctvom týchto robotov učia základom programovania hravou formou – zadávajú príkazy, sledujú ich výsledok a učia sa plánovať postup krokov. Bee-Bot podporuje priestorovú orientáciu, spoluprácu a logické myslenie, zatiaľ čo mTiny umožňuje intuitívne ovládanie prostredníctvom kódovacích kariet, čo robí učenie prístupné aj najmladším deťom. Používame aj digitálnu platformu VIKI, ktorá nám pomáha pri tvorbe edukačných aktivít, prezentácií a rozvoji digitálnych kompetencií detí i pedagógov. Vďaka týmto digitálnym nástrojom môžeme prepojiť rôzne oblasti vzdelávania – jazykovú, matematickú, prírodovednú i sociálno-emocionálnu – s digitálnym obsahom. Naším cieľom je, aby digitálne technológie zostali pomocníkom nie náhradou za hru, pohyb a ľudský kontakt. Správne zvolená kombinácia moderných nástrojov a láskavého vedenia pedagóga prináša deťom radosť, poznanie a chuť učiť sa novým veciam.

Ponuka aktivít nad rámec bežného vzdelávania je pre rodičov často dôležitá – čím sa vaše MŠ odlišujú?

Materská škola Švermova v Sabinove poskytuje deťom bohatý a podnetný výchovno-vzdelávací program, ktorý presahuje rámec bežného predprimárneho vzdelávania. Cieľom týchto aktivít je podporovať všestranný rozvoj osobnosti dieťaťa, rozvíjať jeho talent, záujmy

a schopnosti, ako aj vytvárať priestor pre spoločné zážitky, spoluprácu a komunitný život.

Nad rámec bežných vzdelávacích činností ponúkame kurz anglického jazyka, korčuľovania a lyžovania a týždennú pobytovú formu školy v prírode. Zapájame sa do projektov Európsky týždeň športu, Európsky týždeň mobility, Deň mlieka, Večer v materskej škole, Cvičme v rytme riekaniak, Svetový deň detí, Denta alarm, MDD, Divadlo v škole. Na zlepšenie komunitných vzťahov organizujeme slávnosť pre starkých, Deň rodiny, tvorivé dielne a otvorené hodiny pre rodičov, rozlúčku s predškôlkami, Mikuláš pre deti, vianočnú slávnosť, Fašiangy, vystúpenia pre Seniorvital, Jednotu dôchodcov alebo prezentovanie sa počas Dní Sabinova, spolupracujeme so základnými školami, ZUŠ, MsKS a mestskou knižnicou. Svoje malé talenty podporujeme prostredníctvom účasti na výtvarných, speváckych, recitačných prehladkách napríklad Sláviček, Čím čím, Dni Sabinova. Súčasťou ponuky sú aj edukačné výlety a exkurzie. Nadštandardné aktivity v našej materskej škole prispievajú k tomu, že deti sa učia s radosťou, rozvíjajú svoju osobnosť a získavajú cenné skúsenosti, ktoré ich pripravujú na ďalšie vzdelávanie.

Materiálno-technické vybavenie hrá veľkú rolu – čo sa v poslednom čase podarilo zlepšiť a kde ešte vnímate rezervy?

Materská škola Švermova v Sabinove disponuje veľmi dobrým materiálno-technickým vybavením, ktoré vytvára podmienky pre kvalitný výchovno-vzdelávací proces. Triedy, spálne a šatne sú moderne zariadené detským nábytkom prispôbeným vekovým osobitostiam detí. Edukačné prostredie je každoročne obohacované o dostatok didaktických pomôcok, hračiek a pracovných materiálov. Zrekonštruovali sme hygienické zázemie pre deti a zamestnancov, vybavili sme školskú jedáleň novým sedacím nábytkom. Školský dvor mesto rozšírilo hernými prvkami, športovými a oddychovými zónami. Chceli by sme zmodernizovať digitálne interaktívne pomôcky pre deti a počítačové zostavy pre pedagógov. Postupne plánujeme výmenu podlahových krytín v interiéri školy.

Investície a rekonštrukcie patria medzi dlhodobé témy – ktoré projekty sa podarilo zrealizovať a čo je ešte v pláne

Vďaka nášmu zriaďovateľovi Mestu Sabinov boli vynaložené na rekonštrukciu Materskej školy Švermova nemalé investície. Spomeniem výmenu okien a dverí za plastové, obnovu sociálnych zariadení, opravu zvodov a pracovne a najväčšiu rekonštrukciu budovy, ukončenú v apríli 2022 z operačného programu Kvalita životného prostredia. Pri spolufinancovaní mestom Sabinov boli oprávnené výdavky na projekt vo výške 464 685,71 €. Realizované opatrenia boli zamerané na zlepšenie tepelnoizolačných vlastností stavebných konštrukcií, na inštaláciu rekuperačných jednotiek, úpravu vykurovacieho systému, prípravu teplej vody, modernizáciu vnútorného osvetlenia a montáž fotovoltaických panelov. Veľkou investíciou v najbližšej dobe bude pre nás výmena podlahy v interiéri školy. ■





DECEMBER 2025

6.	SOBOTA 19:30	Potopa	2D	SR/ČR	OV	102	15 +	6 €	dráma
7.	NEDEĽA 15:00	Zootropolis 2	2D	USA	SD	107	7 +	6 €	animovaná dobrodružná komédia /DK/
7.	NEDEĽA 17:00	Zrodenie alchymistky	2D	ČR	ČV	100	12 +	6 €	dobrodružné fantasy
7.	NEDEĽA 19:00	Päť nocí u Freddyho 2	2D	USA	ST	104	15 +	6 €	horor / thriller
12.	PIATOK 20:30	Na horách	2D	ČR	ČV	117	12 +	6 €	dobrodružná komédia
13.	SOBOTA 17:00	Zootropolis 2	3D	USA	SD	107	7 +	7 €	animovaná dobrodružná komédia /DK/
13.	SOBOTA 19:00	Nestrácaj nádej	2D	USA	ČT	120	12 +	6 €	dráma / thriller
14.	NEDEĽA 15:00	Santa je offline	2D	GER	SD	91	7 +	6 €	animované dobrodružstvo /DK/
14.	NEDEĽA 17:00	Päť nocí u Freddyho 2	2D	USA	SD	104	15 +	6 €	horor / thriller
14.	NEDEĽA 19:00	Norimberg	2D	USA	ČT	148	15 +	6 €	historická dráma / thriller
19.	PIATOK 19:00	Avatar: Oheň a popol	3D	USA	ST	195	12 +	7 €	akčné dobrodružné sci-fi
20.	SOBOTA 17:00	Avatar: Oheň a popol	3D	USA	SD	195	12 +	7 €	akčné dobrodružné sci-fi
21.	NEDEĽA 15:00	Zootropolis 2	2D	USA	SD	107	7 +	6 €	animovaná dobrodružná komédia /DK/
21.	NEDEĽA 17:00	Avatar: Oheň a popol	3D	USA	ST	195	12 +	7 €	akčné dobrodružné sci-fi
26.	PIATOK 15:00	SpongeBob: Pirátske dobrodružstvo	2D	USA	SD	103	7 +	6 €	dobrodružná animovaná komédia /DK/
26.	PIATOK 17:00	Avatar: Oheň a popol	3D	USA	ST	195	12 +	7 €	akčné dobrodružné sci-fi
27.	SOBOTA 15:00	Kráľ kráľov	2D	USA	SD	101	7 +	6 €	animovaný, rodinný /DK/
27.	SOBOTA 17:00	Avatar: Oheň a popol	3D	USA	SD	195	12 +	7 €	akčné dobrodružné sci-fi
29.	PONDELOK 15:00	SpongeBob: Pirátske dobrodružstvo	2D	USA	SD	103	7 +	6 €	dobrodružná animovaná komédia /DK/
29.	PONDELOK 17:00	Anakonda	2D	USA	ČD	90	12 +	6 €	akčná dobrodružná komédia /DK/
2.	PIATOK 18:00	Smutný song	2D	USA	ST	133	12 +	6 €	životopisná hudobná dráma
3.	SOBOTA 16:00	SpongeBob: Pirátske dobrodružstvo	2D	USA	SD	103	7 +	6 €	dobrodružná animovaná komédia /DK/
3.	SOBOTA 18:00	Avatar: Oheň a popol	2D	USA	SD	195	12 +	6 €	akčné dobrodružné sci-fi
4.	NEDEĽA 15:00	Kráľ kráľov	2D	USA	SD	101	7 +	6 €	animovaný, rodinný /DK/
4.	NEDEĽA 17:15	Myši v akcii: Vianočná pasca	2D	NOR	SD	80	7 +	6 €	rodinné dobrodružstvo /DK/
4.	NEDEĽA 19:00	Dream Team	2D	ČR/SR	OV	127	15 +	6 €	komédia
5.	PONDELOK 15:00	Zootropolis 2	2D	USA	SD	107	7 +	6 €	animovaná dobrodružná komédia /DK/

Vysvetlivky: SD - slovenský dabing, ST - slovenské titulky, OV - originálna verzia, ČD - český dabing, ČT - české titulky, DK - detské kino, FK - filmový klub.

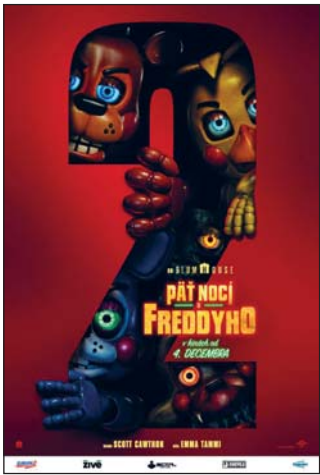
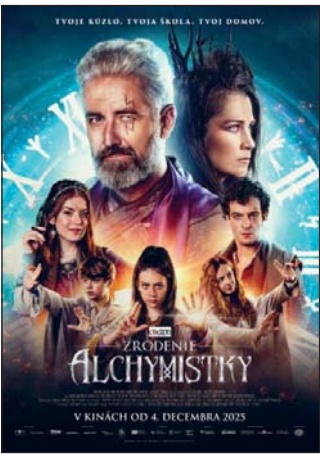


ZĽAVY
Pri vybraných filmoch so vstupným 5 € a 6 € platí zľava 1 € pre deti do 12 rokov, študentov, dôchodcov nad 62 rokov a ZŤP.

Modernizáciu a digitalizáciu v tomto kine finančne podporil:

3D OKULIARE
Pri 3D predstaveniach nie sú okuliare v cene lístka. Plastové okuliare si môžete zakúpiť v pokladni kina za 1 € pred predstavením. Okuliare Vám následne ostávajú a môžete ich využívať pri ďalších 3D predstaveniach v Kine Torysa.
Aktuálne informácie a program: www.kinotorysa.sabinov.sk

ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ!
 AUDIOVIZUÁLNY FOND



KULTÚRA na DECEMBER 2025



15. XII. VIANOČNÉ KOLEDOVANIE

od 16.00 Folklorne vystúpenia FS Sabinovčan, DFS Sabiník, ĽH FS Sabinovčan, Vytrvalci, SZ Živa, FS Tichopotočan. Park na námestí, vstup voľný, verejné podujatie.

16. XII. VIANOČNÉ KOLEDOVANIE

od 16.00 SKUPINA EXOTIK

od 17.30 MASSRIOT S ROBOM ŠIMKOM

Park na námestí, vstup voľný, verejné podujatie.

15. – 17. XII. VIANOČNÉ TRHY

od 11.00 Park na námestí, vstup voľný, verejné podujatie.

28. XII. OKTAGON

18.00 Živý prenos MMA zápasov z pražskej O2 arény, karta roka s dvomi titulovými zápasmi. Kinosála MsKS, vstupné: 3 eurá, predaj vstupeniek na mieste.

KULTÚRNE CENTRUM NA KORZE



2. – 12. XII. VIANOČNÁ POŠTA

Listy, želania, pozdravy a obrázky detí pre Ježiška, ktoré môžu hodiť do schránky v Kultúrnom a informačnom centre Na korze, Námestie slobody 62, Sabinov.



MINIRETRO MÚZEUM

Kultúrny dom v Orkucanoch

**Ak budete mať chuť
ponoriť sa do histórie tak neváhajte
a napíšte SMS aspoň deň predtým na:
0915 925 646**

**Návštevný čas v múzeu:
10.00 – 16.00 h /podľa dohody/
Alžbeta Šoltisová**

CVIČENIA V MsKS:

Pilates s Evkou:

pondelok a streda
od 18.00 h do 19.00 h

Cvičenie pri hudbe s Dankou:

utorok a štvrtok od 18.00 h do 19.00 h

Joga s Gabikou:

pondelok a štvrtok od 18.00 h do 19.00 h

Dance fitness s Katkou:

pondelok a štvrtok od 18.00 h do 19.00 h



MESTSKÁ KNIŽNICA

B. NOSÁKA NEZABUDOVA



3. XII. ROZPRÁVKA VIANOC

10.00 Čítanie vianočných rozprávok a zdobenie stromčeka s deťmi MŠ Komenského.

9. XII. S BAMBUĽKAMI ZA KNIHAMI

10.00 Decembrové stretnutie rodičov a ich detičiek v knižnici pri čítaní príbehu.

Mestská knižnica B. Nosáka Nezabudova v Sabinove

Vianoce so SMARTLABOM

KREATÍVNE POPOLUDNIE ZAMERANÉ NA VÝROBU ŠTÝLOVÝCH
VIANOČNÝCH HRNČEKOV SPOJENÉ S VYPAĽOVANÍM DO DREVA

16.12.
2025

14.00 h
SENIOR KLUB

16.00 h – 18.00 h
ŠIROKÁ VEREJNOSŤ

17.12.
2025

DIETĽA DO 13 ROKOV LEN V SPRIEVODE DOSPELÉHO
v priestoroch knižnice

„REALIZOVANÉ V SPOLUPRÁCI S CENTROM VEDECKO-TECHNICKÝCH INFORMÁCIÍ SR AJO PRIAMO RIADENÉJ ORGANIZÁCIÍ MŠV SR V RÁMCI IMPLEMENTÁCIE OPATRENIA PODPOROVANIE ROZVOJA INTELIGENTNÝCH LABORATÓRIÍ V KNIŽNICIACH AKČNÉHO PLÁNU NÁRODNEJ STRATÉGIE VÝSKUMU, VÝVOJA A INOVÁCIÍ 2030.“

MINISTERSTVO
ŠKOLSTVA, VÝSKUMU,
VÝVOJA A MLÁDEŽE
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

MSKS

SmartLab
Inteligentné laboratórium v knižnici

KPS
KNÍŽNICA PRI SLOBODE

DIAMONDART

PLESY V MsKS

10.1.
17.1.
24.1.
31.1.
7.2.
14.2.

BENEFIČNÝ PLES
POĽOVNÍCKY PLES
GYMNAZIÁLNY PLES
GRÉCKOKATOLÍCKY PLES
PLES STROJÁROV
SALEZIÁNSKA ZÁBAVA



Mestské Správy z Kultúry v Sabinove

NOVEMBER V KC NA KORZE

D. Andraščíková, foto: Diamond Art

Koncertná sála Kultúrneho centra Na Korze sa v novembri stala miestom, kde deti mohli rozvíjať svoju kreativitu, tvoriť a prejavovať svoju predstavivosť. Mesiac sme začali 4. novembra otvorením výstavy „Jesenná paleta“ v priestoroch koncertnej sály Na Korze. Do výstavy sa zapojili deti zo sabinovských materských škôl, ako aj deti so špeciálnym prístupom. Ich výtvarné diela zachytávajú farebnú krásu jesene – listy, stromy, ovocie aj zeleninu, teplé odtiene obdobia, ale aj emocionálne stavy detí, ktoré cez maľbu vyjadrujú svoju radosť, pokoj a hravosť. V priebehu mesiaca sme zorganizovali viaceré výtvarné dielne, ktoré boli veľmi praktické a interaktívne. Deti z Materskej školy na Ulici 17. novembra sa pustili do tvorby obrázka ježka a veveričky. Pri práci využili rôzne druhy papiera a techniku lepenia jednotlivých kúsok lepidlom. Do svojich výtvorov navyše zakomponovali skutočné listy, ktoré sme pozbierali z opadaných stromov. Výsledkom je originálne dielo, spájajúce výtvarný cit s prírodou. V spolupráci s deťmi zo Spojenej školy sme pripravili tvorivú aktivitu na tému Mikuláš. Spoločne sme strávili príjemné dopoludnie: deti maľovali, lepili, vystrihovali a vytvárali figúrky Mikuláša. Priestor bol plný smiechu, spolupráce a radosti z tvorby. Tieto dielne nielen rozvíjajú jemné motorické zručnosti detí, ale aj ich schopnosť pozorovať, premieňať a tvoriť, skrátka, deti mohli vyjadriť svoju kreativitu a fantáziu. Vrcholom programu bol záverečný deň v priestoroch bývalého piaristického gymnázia, kde sa uskutočnilo predstavenie Bábkového súboru Halabala s rozprávkou „Máša, medveď a kaša“. Deti s nadšením sledovali vtipné repliky Máši a interakciu s medveďom, ktorá im



vyčarila úsmevy. Po divadelnom predstavení nasledovala tradičná tvorivá dielňa, v ktorej deti vyrobili medveďa na paličke. Jednoduchú, ale obľúbenú hračku, ktorú si mohli odniesť domov. V súčasnosti sa rozpráva aj o novom priestore pre bábkové predstavenia – kinosála Mestského kultúrneho strediska Sabinov by mala byť miestom ďalších stretnutí s divadlom. Srdečne pozývame všetky rodiny, aby nás prišli podporiť a zúčastniť sa budúcich podujatí v týchto nových priestoroch. Tento novembrový program v KC Na korze Sabinov predstavuje viac než len detské aktivity. Je to jasný signál, že kultúra a kreativita majú v našom meste váhu a že mesto Sabinov vytvára podmienky pre rozvoj detí od útleho veku. Zapojením materských škôl, špeciálnych škôl a rodín sa buduje inkluzívna komunita, kde sa umenie stáva prostriedkom komunikácie, radosti a vzdelávania.

KONCERT JÚLIE MASNICOVEJ

J. Váh-, foto: Diamond Art

V rámci podujatia Sabinovská hudobná jeseň sa v koncertnej sále KC Na korze uskutočnil komorný koncert akordeonistky a speváčky Júlie Masnicovej. Podujatie pripravilo Mestské kultúrne stredisko v Sabinove a otvoril ho riaditeľ Jozef Váhovský, ktorý privítal prítomných poslucháčov a účinkujúcu. Vo svojom úvode vyzdvihol význam hudobných podujatí v meste a poďakoval všetkým, ktorí



podporujú kultúru a umelecké aktivity v Sabinove. Júlia Masnicová je absolventkou žilinského konzervatória a Hudobnej akadémie v poľskom Krakove. Do širšieho povedomia sa dostala aj vďaka postupu do semifinále televíznych súťaží Česko Slovensko má talent a Poľsko má talent 2022. Vo svojom programe kombinuje spev a hru na akordeóne, pričom jednotlivé skladby upravuje vo vlastných aranžmánoch. Program koncertu pozostával z diel rôznych žánrov a geografických oblastí. Zazneli skladby Astora Piazzollu, francúzska pieseň La vie en rose, mexická skladba Besame mucho, ako aj slovenské a iné ľudové piesne. Jej hudobný prejav pôsobivo spája spev a hru na akordeóne, pričom každú skladbu dokáže pretvoriť do svojho osobného umeleckého rukopisu. Jej „anjelský“ hlas pripomínajúci legendárnu Anne German znásobil emotívnu silu celého koncertu. Repertoár bol zostavený tak, aby poslucháčom ponúkol pestrý prierez domácou aj svetovou hudbou. Významnú úlohu pri atmosfére koncertu zohrala účasť žiakov Základnej umeleckej školy v Sabinove, ktorých na podujatie priviedli ich pedagógovia. Sála bola vďaka nim plne zaplnená a koncert sa stretol s pozitívnym ohlasom.

TRETÍ ROČNÍK MEGA OLDIES PARTY

J. Rákošová

15. november patril v Mestskom kultúrnom stredisku v Sabinove mega diskotéke v štýle 90. rokov. Na treťom ročníku obľúbeného podujatia sa zišlo pod jednu strechu hneď 9 DJ-ských legiend. Zábavu odpálili DJ Piťo,

DJ Zimo, DJ George, DJ Meryl & Jeremy, DJ Snowman, DJs Magic & Ricardo, DJ Juraj Gabzdil a DJ TommiT. V jedinečných priestoroch sabinovskej Kasky vystúpil krátko po polnoci dobový sexsymbol a hviezda slovenského 90's danceflooru MC Erik so speváčkou Ivanou.

Diváci si mohli vychutnať neopakovateľnú atmosféru, stretnutie s priateľmi a najväčšie hitovky. Zábavu umocňovala nová svetelná LED show a ešte lepší zvuk. Hostesky ponúkali návštevníkom welcome drink, k dispozícii bol 15-metrový bar s alko i nealko nápojmi, pre tých, ktorí počas tanca vyhladli bola v ponuke i pizza. Zahrať ste si mohli i stolný futbal. Organizátori mysleli i na fotobúdku s fotkami na pamiatku. Približne 700 návštevníkov je dôkazom, že Mega Oldies party si v sabinovskej kultúre našla svoje nezastupiteľné miesto. Tešíme sa na ďalší ročník.

MAŠKRTNÉ ČÍTANIE V KNIŽNICI

Mária Mervová, foto: Diamond Art

Ak by sme sa opýtali, kto/čo je najlepší priateľ človeka, dostali by sme asi množstvo odpovedí. Medzi tie najčastejšie by určite patrili odpovede typu pes či kniha. A práve tieto dve odpovede sme v našej knižnici zlučili do jednej skvelej akcie. Vo štvrtok 20.11.2025 sme v spolupráci s **Animal Centrum – Spoločný svet o.z.**, konkrétne pani Šándorovou, do tretice zorganizovali interaktívne zážitkové čítanie s terapeutickým psíkom – fenkou Cherry. Do knižnice sme na toto podujatie pozvali druhákov zo Základnej školy na ulici Komenského. Decká boli plné očakávania, s akými zvieratkami sa stretnú. Niektorí sa tešili, že možnovidia dokonca aj najväčšieho hlodavca na svete – kapybaru. To sa však nestalo, no aj napriek tomu neskrývali radosť a ani nadšenie, keď do miestnosti vošla pani Šándorová spolu s jej štvornohou pomocníčkou – trojročnou Cherynou s francúzskymi koreňmi, ktorá je z plemena austrálskeho ovčiaka. Ako bolo v úvode stretnutia načrtnuté, zvieratka

Pokračovanie na strane 14 »

Pokračovanie zo s. 13»

sú najlepší poslucháči, pretože nikoho nehodnotia na základe toho, ako číta. A práve tento typ „čítania zvieratkám“ dodáva odvalu a podporuje čitateľské sebavedomie trošku hanblivejším čitateľom. Deti sa teda osmelili a čítali z knihy **Ako pes menom Mačka stretol mačku**. Na výber bolo viac rozprávkových kníh zo zvieracej ríše, napríklad **Knihy nie sú na jedenie** či **Magdaléna a psík terapeut**. Keďže sa deti nevedeli rozhodnúť, aký príbeh by čítali, výber ponechali na samotnej Cherry. Tá zložila svoje labky práve na knihu fínskeho autora Tomiho Kontia. Tak sme sa pustili do čítania. Každý odvážlivec po prečítaní daného úryvku mohol schovať malú maškrtu do vopred pripravených „plátených kníh“, z ktorých nám na konci stretnutia naša štvornohá hostka čítala. Áno, aj psíky vedia čítať, konkrétne pomocou ich ňufáku. Cherry všetky tri knihy prečítala, a to na základe svojho inštinktu a najmä

bo sa celý váš život zmení na prázdne prežívanie a hnanie za smrťou?“ Nad týmito otázkami sa v knihe **KEĎ KVITNE NÁDEJ** zamýšľa hlavná hrdinka Mária. Je osudom poriadne skúšaná, no nevzdáva sa. A knihu o takejto silnej „hrdinke z davu“ sme v našej knižnici v posledný októbrový deň



uviedli do života. Jej autorkou nie je žiadny nováčik, ale literárne skúsená a ostrieľaná Laura Fečová. Toto dielko je v poradí už 6. knihou, ktorá vyšla z jej pera. A tak sme sa necelých 5 mesiacov po „krste“ jej predchodkyne znova stretli pri takejto milej príležitosti. Stretnutie otvorilo kvarteto



dobrého čuchu a následne si na obsahoch jednotlivých diel tiež pochutila. V závere stretnutia sa deti s novou kamoškou rozlúčili posledným pohladkaním, niektorí aj slovami „budeš mi chýbať“. My sa tešíme, že sa v našej knižnici mohlo opäť uskutočniť takéto netradičné čítanie. Touto cestou sa chceme poďakovať pani Šándorovej a jej chlpatej pomocníčke, s ktorou veríme, sa opäť znova stretneme.

KNIŽNICA ROZKVITLA NÁDEJOU

„**A**k vám odtrhnú ruku, dá sa to prežiť. Hoc stratíte rozum, prídete o obličku či obe nohy, dá sa to prežiť. Ale čo s tým, ak vám vytrhnú srdce? Dá sa potom ešte žiť, ale-

dychových nástrojov, ktoré sa rozoznali vďaka šikovným študentom ZUŠ Sabinov pod vedením Jána Baka. Po odznení posledného tónu sme sa započúvali do ukážky z knihy. Slova sa po nej ujal riaditeľ MsKS Jozef Váhovský, ktorý privítal všetkých prítomných a prihovoril sa aj samotnej autorky. Potrebu vyjadriť svoje emócie, slová plné obdivu i vďaka mal i krstný otec literárneho „novorodenca“. Než sa však kniha uviedla lupienkami kvetov do života, pani spisovateľka v rámci besedy zodpovedala na niekoľko otázok. Keďže kvety sú dominantným prvkom nielen krásnej obálky, ale aj samotného príbehu, nedalo nám neopýtať sa na obľúbené kvety autorky. „Mňa

majú najradšej umelé kvety, lebo mne doma všetko zvädné. (smiech) Ale mám veľmi rada levandule a bylinky, ktoré neslúžia len na okrasu, ale sú aj užitočné.“ Pri stretnutí so spisovateľmi je skoro „povinnou jazdou“ opýtať sa, či majú nejaké literárne vzory. Tak sme sa teda opýtali a dostali sme takúto odpoveď: „Mojim vzorom je Erich Maria Remarque. Milujem jeho knihy, je to umelecké dielo. Páči sa mi, ako dokáže psychologicky vykresliť postavy, ako sa do nich dokáže vcítiť... tá emócia vás tak zasiahne.“ Z publika potom zaznela otázka, či má autorka aj nejaký ženský spisovateľský vzor. „To je dobrá otázka. Tak z našich sa mi páči ako píše Miška Ries. A zo zahraničných je to Colleen Hoover.“ Keď mini beseda došla k záveru, nadišiel očakávaný moment – pani spisovateľka spolu s manželom, a zároveň krstným otcom knihy, sa chopili knihy i žltých lupienkov a kniha oficiálne „uzrela svetlo sveta“. Knižnicu rozozvučal oslavný potlesk a autorku obklopil zástup gratulantov s rukami plnými kvetov, darov a ústami plnými chvály a priateľským neutíchajúcich úspechov



v literárnom svete. A my sa k týmto prianiam pridávame všetkými desiatimi a budeme sa tešiť na jej ďalšie knižné „deti“.

MARATÓN S DOBŠÍNSKÝM

Slovenský Homér, zberateľ príbehov, národovec, evanjelický kňaz a iné. To všetko charakterizuje známeho Slováka, ktorý zomrel pred 140-timi rokmi. Reč nie je o nikom inom, než o Pavlovi Emanuelovi Dobšinskom. Práve tohto literárneho velikána sme si pripomenuli počas 15. Sabinovského čitateľského mara-

tónu. Pomyselné bežecké to-pánky si v utorok 11. novembra obuli žiaci, učitelia, dôchodcovia i široká verejnosť. Pred samotným čítaním v priestoroch knižnice zaznelo krásne gitarové prebudenie v podaní Gabriely Smrekovej z dielne ZUŠ Sabinov. Po odznení posledných tónov odštartoval čitateľský maratón primátor mesta Michal Repaský. Slovo potom prenechal ďalším účastníkom. Za mikrofónom sa vystriedali žiaci všetkých základných škôl. V poobedných hodinách medzi nás zavítali aj deti zo školských klubov. Od 15. hodiny začala čítať široká verejnosť. Slova sa okrem iných ujali aj členky Senior Klubu. A tak sme spoločnými silami vytvorili 8-hodinový reťaz čítania. Počas nej zazneli známe klasiky ako Slncový kôň, Janko Hraško či Ružová Anička. So staršími žiakmi sme sa ponorili do „hororových“ príbehov z knihy Nebojsa! a iné HOROROPRÁVKY, ktoré podľa strašidelných povestí prerozprával Igor Válek. Nečítali sa však len diela od Dobšinského, ale tiež o Dobšinskom. Prešovčanka Silvia Kaščáková napísala veselý veršovaný príbeh o Paľkovi z rodu Dobšinských, ktorý

na maratóne zaznel tiež. Ďakujeme všetkým účastníkom, ktorí sa do tejto akcie zapojili. V tomto ročníku ich bolo vyše 200. Veríme, že sa o rok znova stretneme pri skvelých knihách. A možno padne aj maratónsky rekord, ktovie. Jedným sme si však istí: už teraz sa na ten 16. ročník tešíme. Na koniec už len úryvok z diela S. Kaščákovvej: „Rozprávka, ktorú porozpráváš, neváži ani gram. A keď poteší, tak je pravá, nepotrebuje instagram... Paľko Dobšinský vedel niečo, čo ľudské srdcia v tichu taja, že život je ako rozprávka, čo nemá, nemá konca kraja!“ ■

SPOMÍNANIE



Uplynulo už 5 rokov, odkedy nás navždy opustil náš milovaný

ALEXANDER MIŠIN.

Čas plynie, no spomienka na Teba zostáva živá. Stále cítíme Tvoju prítomnosť v našich srdciach, v tichu spomienok, v každom dni, ktorý prežívame bez Teba. S láskou, úctou a vďakou spomínajú tí, ktorí Ťa mali radi. Odpočívaj v pokoji.



„Nechaj dnešný smútok ustúpiť k pokoju a pohodliu Božej lásky.“

Už 5 rokov uplynie (29.12.2025), odkedy nás navždy opustila

mama, babka, prababka, kolegyňa, susedka...

MÁRIA JAKABČINOVÁ

vo veku 83 rokov.

S láskou spomínajú najbližší aj ostatná rodina. Tí, ktorí ste ju poznali, spomeňte si spolu s nami. Ďakujeme.



Dňa 30.12.2025 si pripomenieme 20. výročie odchodu do večnosti mojej drahej manželky, našej mamy a babky

MARTY FEKIAČOVEJ.

Kto ste ju poznali, spomeňte si na ňu vo Vašich modlitbách. So stálou spomienkou manžel Ján, syn Ján, dcéry Jana, Marta Annamária s rodinami a 9 vnúčat.



6.12.2025 uplynul rok, čo nás navždy opustila manželka, mamka, sestra, švagriná, krstná mama a príbuzná

IVETA KOCVAROVÁ.

Tí, ktorí ste ju poznali, venujte jej modlitbu a tichú spomienku.

S láskou a úctou spomína celá rodina.



„Odišiel si bez rozlúčky, tvoje srdce dotýklo....“

Je ťažké zmieriť sa s tým, že už nikdy viac nepozrieme do tvojich očí, nepocítíme teplo tvojej ruky, nezačujeme tvoj hlas. Ostalo ticho... Smútok a slzy naplnili naše srdcia. Bol si človekom, ktorý rozdával radosť, vždy ochotne pomohol. Nikdy na teba nezabudneme. Posielame Ťi do neba tichý pozdrav nech vieš, že stále na Teba myslíme.

Dňa 22. decembra uplynú 4 roky, čo nás navždy opustil manžel, otec, dedko a pradedko

JÚLIUS MIŠČÍK.

Všetci, ktorí ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku. Ďakujem. Smútiaca rodina.

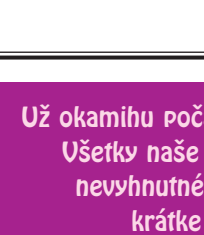


„Čas nelieči všetky rany, iba nás naučí žiť bez milovaných. Rana v srdci bolí a zabudnúť nedovoli. Preto, kto v srdci žije, nezomiera.“

Dňa 14.12.2025 uplynie 20 rokov, čo nás navždy opustil môj milovaný manžel, náš otec, svokor, dedko

PETER GAĽA.

Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku a modlitbu.



„Po krátkych cestách chodili sme spolu, na ďalekú cestu odišiel si sám.“

Dňa 23.12.2025 uplynie rok, keď nás navždy opustil manžel, otec, dedko, brat a príbuzný

PETER GREŠ.

Venujte mu spolu s nami tichú spomienku. Manželka a synovia s rodinami.

Už okamihu počatia je nad človekom orťiel' smrti.
Všetky naše zúfalé pokusy uniknúť' tomuto
nevyhnutnému osudu spôsobili nanaivýš
krátke odročenie jeho výkonu.

Johannes von Butflar

SPOLOČENSKÁ KRONIKA

október 2025

Narodení

Jozef Duda
Tadeáš Hraško
Dominika Kalejová
Timotej Kropilák
Eliška Matisovská
Luciano Joshua Pešta
Kristian Tānasā
Matteo Vatycha
Šimon Vrábel'

Zosnulí

MUDr. Alojz Čirský
Mercedes Dravecká
Igor Horváth
Jozef Hrabčák
Mária Kolenková
Margita Krajňáková
Emil Miščík
Anna Šoltýsová



OZNÁMENIE O SPOPLATNENÍ SPOMIENOK A POĎAKOVANÍ

Oznamujeme širokej verejnosti, že uverejňovanie spomienok či poďakovaní s textom alebo fotografiou je s poplatnené.

Cena za oznam je 5,00 eur.
Platbu je potrebné realizovať v MsKS v Sabinove vždy do 21. dňa v mesiaci, v pracovných dňoch od 8.00 – 16.00 h.

Uverejňujeme len výročia úmrtí, nie nedožitá výročia.



TRADIČNÝ MARIÁŠOVÝ TURNAJ

P. Vrábek, foto archív organizátorov

V sobotu 15. novembra 2025 sa v Bistre u Bažanta v Sabinove uskutočnil tradičný mariášový turnaj – 4. ročník Memorálu Vincenta Kolarčíka, ktorého sa zúčastnilo 8 hráčov. Hralo sa na tri jednonapolehodinové kolá, do finále postúpili štyria hráči. Na štvrtom mieste sa umiestnil Peter Vrábek zo Sabinova, tretie miesto obsadil Peter Mišenko z Rožkovian. Na druhom mieste sa umiestnil Pavol Šašala z Ostrovian. Víťazom 4. ročníka Memorálu Vincenta Kolarčíka a držiteľom putovného pohára za rok 2025 sa stal Václav Řepka zo Sabinova. Gratulujeme víťazovi a ďakujeme všetkým zúčastneným aj fanúšikom za príjemnú atmosféru, ktorá



vyvrcholila vyhlásením výsledkov turnaja a odovzdaním malých vecných darov, ktoré poskytli firmy Stolárstvo Maroš Tup-ta Jarovnice, EPoS SB, s.r.o. a SABTRADE s.r.o. Sabinov. Naše poďakovanie patrí aj MsKS v Sabinove za pomoc pri propagácii turnaja, majiteľovi a kolektívu Bistra u Bažanta za chutnú stravu a príjemnú obsluhu. Menovaným, aj všetkým tým, ktorí sa akoukoľvek formou podieľali na úspešnom priebehu turnaja organizátori aj touto cestou ďakujú. ■

GRAND PRIX MONTENEGRO 2025 A IV. KUP GRADA KOTORA 2025

Z. Dujavová, foto: archív klubu

SABINOVSKÉ KARATISTKY ÚSPEŠNÉ AJ V ČIERNEJ HORE

Karate klub Katsudo Sabinov opäť ukázal svoju kvalitu. Na medzinárodnej súťaži v Čiernej Hore, ktorá sa konala 25.10. a 26.10.2025 si naše pretekárky, ktoré na túto súťaž boli nominované a šli s výjazdom Slovenskej reprezentácie, Michaela Dujavová a Nina Fabianová odniesli cenné skúsenosti a výborné umiestnenia.

Dievčatá bojovali v disciplíne kumite a napriek silnej medzinárodnej konkurencii sa naše pretekárky nestratili.

GRAND PRIX MONTENEGRO 2025

25.10.2025 sa v mieste Herceg Novi konala medzinárodná súťaž Grand Prix Montenegro, kde o víťazstvo šli zabojsovať obe naše dievčatá. A výsledok?

Nina Fabianová napriek všetkej snahe podľahla skúsenejším pretekárkam.

Michaela Dujavová nedala súperkam šancu a získala najcennejší kov a to úžasné **1. miesto**.

IV KUP GRADA KOTORA 2025

26.10.2025 sa v mieste Kotor konala ďalšia súťaž a to IV Kup Grada Kotora 2025, kde sa dievčatá opäť pokúšali dosiahnuť víťazstvo.

Nina Fabianová zdolávala súperky s prehľadom, žiaľ, vo finále podľahla skúsenejšej pretekárke, a tak skončila s úžasným **2. miestom**.

Michaela Dujavová opäť potvrdila svoje kvality a stála na stupienkoch víťazov so **zlatou medailou**. Dievčatám srdečne blahoželáme a ďakujeme im, že svojimi výkonmi



výborne reprezentovali nielen klub, ale aj mesto Sabinov a Slovensko.

LIPTOV KARATE OPEN 2025

11.11.2025 sa v Liptovskom Mikuláši konala súťaž Liptov Karate Open 2025. Na tejto súťaži náš klub šli reprezentovať Nina Fabianová, Tatiana Korinková, Michal Lompart, Milan Gavura, Viktor Gavura a Alex Kriš.

Napriek veľkej snahe sa medailové priečky podarilo získať dvom našim pretekárom a to: **Alex Kriš – 2. miesto**

Viktor Gavura – 3. miesto

Obom srdečne blahoželáme a prajeme kopec ďalších úspechov.

SLOVENSKÝ POHÁR STARŠÍCH JUNIOROV, JUNIOROV, DORASTENCOV A MLADŠÍCH DORASTENCOV JEDNOTLIVCOV KATA A KUMITE 2. KOLO

Deň 8.11.2025 sa opäť niesol v športovom duchu. Na Myjave sa konala súťaž Slovenský pohár 2. kolo, na ktorú sa naši pretekári poctivo pripravovali. Za náš klub zabojsovať o víťazstvo vyrazili Nina Fabianová, Michaela Dujavová, Michal Lompart, Tatiana Korinková a Alex Kriš.

A ako sme dopadli?

Nina Fabianová, Tatiana Korinková, Michal Lompart napriek veľkej snahe podľahli skúsenejším pretekárom.

Michaela Dujavová sa prebojovala až do finále a na stupienkoch víťazov skončila na **2. mieste**.

Alex Kriš tiež bojoval z plných síl a umiestnil sa na tiež peknom **3. mieste**.

Srdečne im blahoželáme a veríme, že nabudúce bude víťazstiev omnoho viac.

Chceme poďakovať nielen deťom za vzornú reprezentáciu, ale aj trénerom, rodičom a hlavne mestu Sabinov za morálnu a finančnú podporu. ■

MARIÁN SVOBODA BRONZOVÝ V POLESKU, VO ŠTVORHRE DOKONCA ZLATÝ!

Vladimír Pjeha, foto: archív klubu

Sabinovský crossmintonista Marián Svoboda dosiahol výborné výsledky na medzinárodnom turnaji v poľskom meste Skawina, ktorý sa konal 18. októbra 2025. V silnej konkurencii si vybojsoval 3. miesto v kategórii mužov a spolu so spoluhráčom Rastislavom Michalíkom získali 1. miesto v mužskej štvorhre.

V dvojhre sa Svoboda v základnej skupine stretol s tromi poľskými hráčmi. Po úvodnej prehre s Dominikom Dryjom (0:2) zabojsoval a porazil Sebastiana Madeja a Sebastiana Pawlowského zhodne (2:0). Tieto výsledky mu zabezpečili postup do semifinále, kde narazil na neskoršieho víťaza turnaja Mateusza Knapczyka. Po prehre 0:2 si odniesol cenný bronz.

V štvorhre sa Svoboda a Michalík predstavili ako nasadené jednotky. V semifinále si poradili s poľským párom Nowogórski / Czeremużyński (2:0) a vo finále zdolali dvojicu Pecuch / Swed taktiež 2:0. Zaslúžene si tak odniesli zlaté medaily.



ĎALŠÍ BRONZ Z DOMÁCEHO TURNAJA

Len o týždeň neskôr, 26. októbra 2025, sa Marián Svoboda zúčastnil turnaja Crossminton Prešov Open 2025, kde opäť potvrdil svoju formu. V dvojhre postúpil zo základnej skupiny z druhého miesta a v semifinále narazil na Vladimíra Pjechu, ktorému podľahol 0:2 na sety. Aj napriek prehre si domov odniesol ďalšiu bronzovú medailu.

Crossmintonový klub Sabinov ďakuje Mestu Sabinov za podporu, ktorá umožňuje jeho hráčom reprezentovať mesto na medzinárodnej aj domácej úrovni. ■

A MUŽSTVO V PRVEJ POLOVICI SEZÓNY

–MFK Slovan Sabinov–

Jesennú časť nášho A mužstva máme za sebou, podme si ju v skratke zrekapitulovať. Do 3. ligy sme sa vrátili opäť po 7 rokoch. Pred jej začiatkom sme nemali žiadne ciele, žiadne očakávania, išli sme si vyskúšať, načo máme. Po odohraných 13 zápasoch zimuujeme na 12. priečke s bilanciou 3 výhier, 3 remíz a 7 prehíer a počtom bodov 12 pri skóre 17:23. Mrzia remízy, ktoré sme uhrali so Sninou, Vranovom aj Popradom, pretože v každom z týchto zápasoch sme mali bližšie k víťazstvu. Nevyšli nám závery zápasov v Kežmarku a Raslaviciach, kde zhodne v oboch sme inkasovali rozhodujúci gól až v 92. min. Herne sme zase nevyzerali najlepšie v zápasoch u lídra súťaže v Spišskej Novej Vsi, doma s Lipanami a na Lokomotíve. Naopak, pozitívom je 3-zápasová víťazná séria proti Spišskému Podhradiu, košickému Běčku a Medzevu a ďalej to, že naše mužstvo vysoko prehralo len 1 zápas, a to u lídra súťaže zo Spišskej Novej Vsi. O 2 góly sme podľahli Humennému, Stropkovu a Lipanom, zvyšné zápasy sme buď prehrali o gól, remizovali či vyhrali. Veľké pozitívum je vekový priemer len 21 rokov, čo predstavuje veľkú nádej do budúcnosti, že ak káder zostane pokope, tak v ďalších sezónach môžeme sabínovskému divákovi prinášať ešte viac radosti. Veľmi by sme sa chceli poďakovať divákovi za podporu v jesennej časti a veríme, že aj v jarnej časti budú naším 12-tým hráčom.

ÚSPEŠNÝ KONIEC ZÁKLADNEJ ČASTI PRE NAŠICH DORASTENCOV

Naším dorastencom sa v uplynulom týždni skončila základná časť III. ligy, skupiny Východ – a môžeme konštatovať, že úspešne. Cieľom oboch družstiev na začiatku sezóny bol postup do skupiny o majstra regiónu III. ligy, čo si vyžadovalo umiestnenie



do 5. miesta v kategórii U19. Pred prvým zápasom sme si stanovili úlohu stabilizovať káder, vybudovať kvalitnú kostru mužstva a tvrdou prácou neustále zlepšovať herný prejav. Kategória U19 obsadila pekné 3. miesto (23 bodov) s bilanciou 7 výhier, 2 remízy a 1 prehrou, pri pozitívnom skóre 32:9. Mrziť nás môže iba nevydarený prvý polčas v Kežmarku, kde sme po jedinej prehre odchádzali zo zápasu smutní. Kategória U17 obsadila vynikajúce 2. miesto, keď prehrala len dvakrát. Potvrdila tak, že vďaka organizovanej a systematickej práci trénerov máme do budúcnosti postarané o kvalitných hráčov pre najstaršiu mládežnícku kategóriu. V nadchádzajúcej nadstavbe, ktorá bude veľmi kvalitná, sa chceme pobiť o priečky v prvej polovici tabuľky, hrať atraktívny a ofenzívny futbal a získavať cenné herné skúsenosti. Počas zimného obdobia plánujeme rozšíriť užší káder a fyzicky pripraviť vekovo mladších hráčov na náročné jarne zápasy.

JESENNÁ ČASŤ NAŠICH ŽIAKOV

Kategória U15 odohrala v jesennej časti 13 zápasov, v ktorých sa prezentovalo 23 hráčov. V tabuľke obsadila kategória U15 8. miesto (20 bodov) s bilanciou 6 výhier, 2 remízy a 5 prehíer, pri skóre 21:22. Kategória U13 odohrala v jesennej časti 13 zápasov. V tabuľke obsadila kategória U13 9. miesto (14 bodov) s bilanciou 4 výhier, 2 remízy a 7 prehíer, pri skóre 22:27. Vo všetkých odohraných zápasoch sa hráči snažili preniesť veci z tréningových jednotiek, čo je veľmi pozitívny ukazovateľ ich rastu a pokroku. Cieľom bolo zapojiť do tréningových jednotiek a súťažných zápasov čo najviac hráčov, čo sa nám

podarilo. Základom všetkého bolo, je a aj bude, aby všetci hráči chodili s radosťou na všetky tréningové jednotky a zápasy. Po skončení jesennej časti opäť pokračujeme tréningovými jednotkami v decembri. Začiatok jarnej časti sezóny súťažných zápasov žiakov je plánovaný v mesiaci marec v roku 2026.

Mladí futbalisti MFK Slovan Sabinov úspešne zvládli jesennú časť prvej ligy prípraviek.

Jesenná časť súťaže prvej ligy prípraviek skupiny Východ priniesla pre kategórie U9, U10 a U11 MFK Slovan Sabinov množstvo nových výziev. Žreb nám v tejto sezóne prisúdil najmä súperov z Košického kraja – medzi nimi Lokomotívu Košice, Janočko Akadémie, FC Košice, Tatran Prešov či Moldavu nad Bodvou. Na-

priek náročným protivníkom sa naši mladí futbalisti nestarali ani herne, ani výsledkovo. Najtvrdšiu skúšku priniesli duely proti FC Košice, ktoré ukázali vysokú úroveň profesionálneho futbalu. Pre nás to však bola cenná konfrontácia a motivácia do ďalšej práce. V kategórii U9 bolo vidieť výrazný progres. Chlapci často nastupovali proti starším súperom, no dokázali sa im vyrovnávať a výsledkami potešili trénerov aj rodičov. Podobne aj U10 predvádzala kvalitné výkony, hoci výkonnosť niekedy kolísala podľa počtu dostupných hráčov na jednotlivé zápasy. Najstaršia prípravka U11 odohrala výbornú jeseň – okrem domácej prehry s FC Košice neprišla žiadna iná strata bodov. Výsledky však v tejto kategórii nie sú tým najdôležitejším. Na prvom mieste stojí radosť z hry, chuť trénovať a posúvať sa dopredu, čo sa našim hráčom v jesennej časti podarilo naplniť do bodky. Chlapcom patrí veľké poďakovanie za nasadenie a predvedené výkony. Teraz je čas cez zimu ešte viac popracovať, aby sa MFK Slovan Sabinov mohol v jarnej časti ukázať v ešte lepšom svetle. ■

Sabinov spája florbalom

Občianske združenie **Florbal rodinám** pozýva širokú verejnosť na výnimočný **charitatívny florbalový zápas**, ktorý sa uskutoční **20. decembra 2025 o 16.30 h v Športovej hale v Sabinove**. Mestská športová hala sa pre divákov otvorí už o **15.45 h**.

M. Gergelčík

Zápas sa odohrá medzi tímami **FBC Predator Sabinov** a **FK Florko**



Košice, pričom oba tímy doplnia **športové osobnosti**, aby fanúšikom priniesli nezabudnuteľné športové zážitky. Okrem samotného zápasu sa návštevníci môžu tešiť na **bohatý sprievodný program**. Podujatie otvorí **úžasná laserová show**, ktorá návštevníkov uvedie do sviatočnej atmosféry. Počas prvej prestávky sa publiku predvedie energická tanečná skupina **Real Street** a druhú prestávku obohatí živé vystúpenie **kapely Medium**, ktoré sľubuje skvelú hudobnú zábavu.

Najmenší si užijú zábavu s maskotom **Gul'kom** a **prosíme divákov**, aby si priniesli **plyšové hračky**, s ktorými spoločne zaplníme palubovku a vytvoríme nezabudnuteľnú súň plnú radosti a zábavy.

Vstupné je **dobrovoľné** a spolu s výťažkom z **tomboly** bude venované na

pomoc dvom dievčatkám, **Zare a Lujze**. Okrem atraktívneho zápasu a sprievodného programu čaká návštevníkov aj množstvo ďalších prekvapení. Občianske združenie **Florbal rodinám**

tak spája šport, zábavu, charitu a vytvára priestor, kde sa rodiny, športovci a fanúšikovia môžu spoločne zabaviť a zároveň pomôcť tým, ktorí to najviac potrebujú. ■

Turistické okienko

Pozdravujem všetkých aktívnych turistov a čitateľov nášho turistického okienka. Verím, že každý, kto mohol a chcel si túto časť roka dostatočne užil. Jeseň je naozaj ideálna na potulky prírodou. Je krásna, farebná a existuje mnoho možností ako ju pozorovať. Ideálne je to na kolesách bicykla alebo pešou turistikou. Jesenné počasie je ozaj jesenné a už dáva tušiť, že sa blíži zima a môžeme dúfať, že teploty a podmienky budú naozaj zimné. Minulé roky to bolo úbohé a aj naše silvestrovské podujatie, ktoré chystáme, bude snáď konečne aj na snehu (31. Silvestrovský prechod cez Kamennú lúku). Ale predtým ešte zopár akcií z neskorého leta a jesene v našom príspevku.

30.9.2025 STARIGRAD – NP PAKLENICA, CHORVÁTSKO

M. Grešák, foto: archív klubu

Verím, že každý dovolenkár a zároveň turista, nech sa nachádza kdekoľvek a akejkoľvek destinácii, stále po „očku“



pokukuje, kde by sa mohol vybrať niekde mimo bežných možností. Aj náš výjazd do Zadaru splnil všetko to, čo klasický dovolenkár potrebuje, ale táto oblasť Chorvátska ponúka viacero možností, ktoré potešia práve turistickú dušu. Navštívili sme Národný park Krka a Kornati, ktoré by mali

byť, ako sa hovorí, povinnou jazdou a určite stojí za to ich navštíviť. Menej navštevovaný je Národný park Paklenica. Nachádza sa nad mestom Starigrad v severnej Dalmácii, v južnej časti pohoria Velebit.

Pokračovanie na s. 19 ➤

Pokračovanie zo s. 18 »

V tomto krasovom pohorí je množstvo horolezeckých terénov s najvyššou chorvátskou lezeckou skalou Aniča Kuk (712 m n.m.) A práve v tomto masíve je via ferrata Duzin silaz. Začiatok je pomerne exponovaný, pretože je to zároveň aj nástupné miesto nielen na ferratu, ale aj pre viacero horolezeckých trás. Aj my sme začiatok zaistenej cesty na prvýkrát netrafili. Dôvod je jednoduchý a jasný. Značenie, na aké sme zvyknutí u nás tu neexistuje. Všetky trasy sú značené jednou, a to červenou farbou. Doprava, doľava, rovno všetko červené, no ešteže sú k dispozícii turistické aplikácie, podľa ktorých sa to dá zvládnuť skoro bez problémov. Počiatkové nepresnosti už sú za nami, a tak napredujeme feratou na vrchol s náročnosťou na úrovni B a C. Trasa je lezecky nádherná, s množstvom krásnych úsekov a výhľadov. Skala je pevná a drží. Horné a hrebeňové partie sú už iná vec. Rozoklaná skala s množstvom ostrých a nepríjemných hrotov pripomínajúcich naše obrovské škrapy. Postup sa spomalil, ale vrchol Aniča Kuk sme nakoniec zvládli. Tento vrchol nie je najvyšší v tejto oblasti, ale je práve jeden z prvých z kraja tohto pohoria, odkiaľ je úžasný výhľad na moriské pobrežie a okolitú krajinu. Oddych na tomto mieste má zvláštnu atmosféru, ktorú v našich končinách nezažijete. Jednoducho more je more. Aj zostup v tomto teréne nie je vôbec jednoduchý. Skalná rozsadlina je skutočne náročná a opatrnosť je nadovšetko. Úraz v tomto teréne by bol jednoducho katastrofou. Zísť dole nám trvalo pomerne dlhšie ako sme predpokladali, ale zvládli sme to hlavne bezpečne a bez ujmy. **Trasa:** parkovisko Winetou7 – Veliki Čuk – Aniča kuk – Aniča kuk, stup – parkovisko Winetou7. **Dĺžka trasy:** 5,5 km, stúpanie a klesanie: 734 m.



a zakúpenie suvenírov. Od jaskyne napredujeme znova po modrej (TZ) a neskôr sa napájame na žltú (TZ) a zelenú (TZ). Chodník prechádza lesom a lesnými čistinkami a mieri prevažne stredom planiny Koniar. Tak ako aj ostatné planiny aj Planina Koniar je posiatá závrťmi, priepastami, ponormi a samozrejme asi 40-timi jaskyňami. Výhľadov je málo a sú situované hlavne na okrajoch planiny. Samozrejme kilometre pribúdajú, ale trasa nie veľmi exponovaná, hoci aj tu nás sprevádzajú tiahle stúpania a klesania. Tu si človek uvedomuje rozsiahlosť našich lesov, ale hlavne pokoj a ticho. Postupujeme ďalej a chodník nás neomylné privádza do obce Plešivec, kde nás čaká záver dnešného dňa a nocľach. Dostatočne unavení, smädní a hladní si vychutnávame nápoje a výbornú ponuku jedál v miestnej reštaurácii. Po výživnom spánku a ešte výživnejších raňajkách vyraďame v ústrety druhej a to Plešiveckej planine. Blížime sa po modrej (TZ) k jej južnej časti, kde na

lašská skala (752 m n.m.). V masíve tejto skaly je množstvo zaujímavých jaskýň. Výhľad je obmedzený nízkou oblačnosťou, ale za dobrých podmienok je možné odtiaľ pozorovať okolité vrcholy Slovenského krasu, Revúcku vrchovinu, Volovské vrchy, Stolické vrchy a hrebene Vysokých a Nízkych Tatier. Zato v doline ako farebné škvrny sa chúlila dedinky Rožňavské Bystre a Honce. Tak a teraz nás čaká už len pomerne slušný a zdĺhavý zostup po modrej (TZ), ktorá nás sprevádzala po celý dnešný deň. Lesom a lúkami sme šťastne doputovali do štartu tohto prechodu. V miestnej pizzerii sme doplnili tekutiny a zhodnotili dvojdnovú a pre nás trochu objavnú cestu. Pre niektorých to bola prvá návšteva týchto končín, ale hlavne planín, ktorá určite nesklamala, ale potešila. **Trasa:** Prvý deň: Štítník – Ochtinská aragonitová jaskyňa – Hrádok, horáreň – sedlo Hrádok – sedlo Šebeková – Drieňová studňa – Planina Koniar – Pod Koniarom – Plešivec, nám. **Dĺžka trasy:** 31,6 km. Stúpanie: 1124 m. Klesanie: 1187 m. Druhý deň: Plešivec, nám. – Plešivec, aut.st. – Ďulová – Nízka



4.10. – 5.10.2025 PRECHOD PLANINOU KONIAR A PLEŠIVECKOU PLANINOU

Stabilné jesenné počasie je práve ideálne na takýto diaľkový prechod. Horúčavy už pominuli, takže dusno a vysoké teploty nehrozia. Aj predpoveď počasia bola nadmieru priaznivá, takže nám nič nebránilo vyraziť na prechod. Obe planiny sa nachádzajú v južnej časti Slovenska v Národnom parku Slovenský kras, ktorý je geomorfologickým podcelkom Slovenského rudohoria, a zároveň sú súčasťou vnútorných Západných Karpát. Plešivecká planina leží západne od mesta Rožňava s najvyšším vrchom Štít (851 m n.m.). Planina Koniar tvorí najzápadnejšiu hranicu Slovenského krasu s najvyšším vrchom Veterník (610 m n.m.). Trasu sme začali v obci Štít. Z námestia sme kráčali po modrej turistickej značke (TZ) a neskôr lesnou odbočkou k známej Ochtinskej aragonitovej jaskyni. Tu sme si dopriali prvý odpočinok, občerstvenie

nás čaká ohromná asi 300 metrov vysoká hradba, ktorú musíme zdolať, aby sme sa vôbec dostali na jej planinnú časť. Zdĺhavý výstup po asfaltovej ceste je trochu nepríjemný, ale zato postupujeme pomerne slušným tempom. Chodník znova prechádza centrálnou časťou planiny, ale je tu ďaleko viac veľkých nádherných lúk, ktoré v obkolesení lesa tvoria úžasnú prírodnú scenériu. Trasa sa klúkatí a je tu čo obdivovať. Aj tu sa nachádza viac ako 200 jaskýň a priepastí a asi 800 závrťov. Na planine sa nachádzajú aj škrapy a škrapové polia, ktoré sú pre peších turistov nepríjemné a bez patričnej obuvi a opatrnosti môže ľahko dôjsť k poraneniu. Napredujeme ďalej a blížíme sa k severnému okraju planiny, kde je aj najvyšší bod planiny Štít. Ten je ale trochu od ruky, a tak mierime k prírodnej rezervácii Gerlašské skaly a asi k známejšiemu skalnému útvaru a vyhladkovému miestu, Ger-

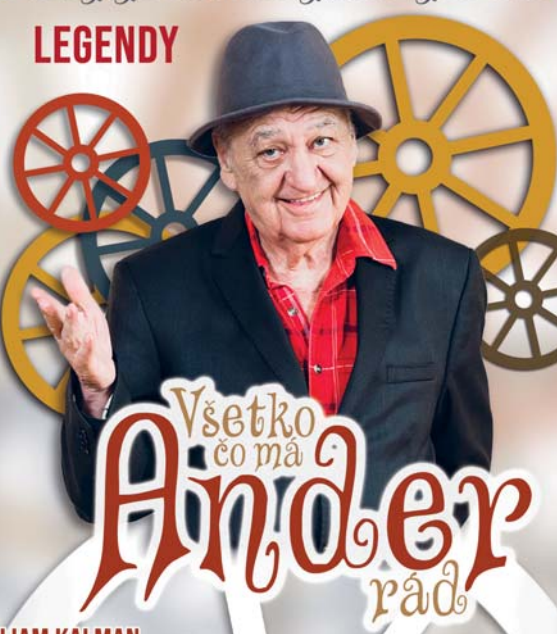
planina – Horáreň Veľký vrch – Serényňho cisterna – Gerlašská skala – Psí chrbát – Štít. **Dĺžka trasy:** 22,4 km. Stúpanie: 863 m. Klesanie: 845 m.

21.4. – 20.9.2025 CYKLOSEZÓNA

Počas tohto obdobia sa cykloturisti z nášho klubu ozaj činili. Dôkazom sú nielen návštevy rôznych regiónov našej krajiny, ale aj počet prejazdených kilometrov. Kolesá našich tátošov sa zahryzli do oblastí Čergova, Bardejova, Braniska, Bachurne, Čiernej hory, Gemera, Šariša, Levočských vrchov, Medzilaboriec s cintorínmi z obdobia 1. svetovej vojny, severného pohraničia a Poľska ... atď. Cykloturistika nie je len o najazdení čo najviac kilometrov, ale hlavne o spoznávaní daného regiónu. A to bol hlavný dôvod týchto akcií. Na týchto spoločných trasách sa zúčastnilo 102 cyklistov a prejazdili spolu 875 km. ■

🌟 Zlatý výber Andera z Košíc a jeho hostí 🌟

LEGENDY



Všetko čo má Ander rád

VILIAM KALMAN
(Z DRIŠČAKU)

ĽUBO ŠIMČÍK
/PRIMÁS

ANKA PORÁČOVÁ

MARIANNA ŽELEZNÁ

SABINOV

MsKS ESTR. SÁLA 5.1.2026
18:00 PONDELOK

PREDPREDAJ LÍSTKOV. MSKS SABINOV 2. POSCH. Č.D. 21 (8:00 DO 16:00)
A NA predpredaj.sk predpredaj.sk INFO: 0908336675



ĽAPÁKOVCI
B. S. TIMRAVA / ONDREJ ŠULAJ

2.2.2026 o 18.00 h

MsKS v Sabinove
Kinosála 25 €

Vstupenky si môžete zakúpiť v MsKS na 2.poschodí č.d. 21 v pracovné dni od 8.00 do 16.00 hod. alebo na ticketportal.sk

ticketportal

DETSKY BABYLON

START

SG

MSKS sabinov

15.12. FS Sabinovčan Vytváralci od 16.00 h

16.12. Exotik s Robom Simkom od 16.00 h

15.-16. december 2025

VIANOČNÉ koledovanie

park na nemešti

15-17. Vianočné trhy od 11.00 h

VEREJNÉ PODULATIE • VSTUP VOĽNÝ

ŽIVOT V SABINOVE **MESTO SABINOV**

1. Benefičný PLES NÁDEJE

10. JANUÁR 2026

Otvorme srdcia pre dobrú vec,
pomôžeme Tomáškovi

MsKS SABINOV | o 18:00 hod.

CENA ZA OSOBU: 50€

DJ RASŤO • ĽH SABINOVČAN • ARANKA Z JAROVNÍC
program, tombola, 2x večera, prípitok, káva

KONTAKT:
0907932857 0915788285 0908306058